L'ANCIEN



Institut St Joseph MATZENHEIM





1906-2016 : 110e anniversaire de l'Association des Anciens Elèves

(ISSN – 1243-3365) Bulletin d'information et de liaison

maristes Ecolor et Callego St Saragh - Matsovolusion

SOMMAIRE

1ère Partie : activités au COLLEGE :

Edito du Chef d'établissement

Séjour des 5e C à Asnelles en Normandie Ma plus belle journée à Asnelles (5A et D en Allemand)

Ma boîte à souvenirs (6B Français)

Mathématiques et créations en 6e Bet D, 5B

Apprendre autrement.

Théâtre en Anglais

Sortie des 3e chez les correspondants allemands de Gengenbach

Sortie de ski (24 élèves de 5/4/3èmes au Feldberg Section sportive Foot : rentrée 2016-2017, Section sportive Basket :rentrée 2016-2017,

Le premier Marché de Noël au collège (18/12/2015)

Les Portes Ouvertes du 23/04/2016 Activités des classes du Primaire Le projet de la classe de VINCI

2ème Partie : Activités chez les ANCIENS :

Mot du Président de l'Amicale des Anciens

24/04/2016 Fête des Anciens et AG Conférence du professeur Vonau Carnet

25-30/10/2015 Le Chapitre des Frères de la Doctrine Chrétienne.

Les nouveaux membres du Conseil.

110 e Anniversaire : biographie de Frère Hilaire à l'origine de l'Association des Anciens, par Vincent FENDER et PB

Parcours d'Anciens :

Jean Paul Heintz (1951-1954)

Audrey Stippich (2007-2011)

Lettre d'un fils d'Ancien :"ce que je dois au collège de Matzenheim"

Activités FANANTENANA: Succès du repas malgache (13/3/2016)

VOZAMA: Frère Claude nous écrit de

Madagascar

XVIe Congrès de la francophonie à Madagascar: Anne Bintz nous brosse l'historique des langues dans la grande Ile.

MERCI A NOS ANNONCEURS!

Nous remercions toutes les entreprises, les commerçants, les Artisans, les sociétés qui ont contribué à la réalisation de ce numéro de l'Ancien..

APPEL DE COTISATIONS

Mot du Trésorier des Anciens

Cher (Chère) Ancien(ne),

Pour savoir si vous êtes à jour, regardez l'étiquette adresse sur votre enveloppe. Vous verrez un chiffre audessus de votre nom, il vous indique votre dernière année de cotisation.

Ex: 15 = 2015 dernière année pour laquelle votre cotisation a été réglée. En cas d'erreur, téléphonez-nous ou écrivez-nous, nous régulariserons au plus vite votre situation.

Pour 2016:la cotisation reste fixée à 20 EUROS (10 EUROS pour les moins de 21 ans, les étudiants et les chômeurs)

Que fait l'amicale de vos 20 EUR :

-44% pour les subventions aux classes et activités du collège

-33% pour les frais de publications (ANCIEN & LETTRE DE LIAISON)

-24% pour les frais de fonctionnement (Assurance, photocopies, timbres, ...)

Merci de tout coeur à ceux et celles qui par le paiement de leur cotisation, permettent à l'amicale de poursuivre son action.

IMPORTANT: Pour continuer de recevoir l'Ancien et nos cour-riers, merci de nous signaler tout changement d'adresse.

Et pour obtenir le reçu de votre cotisation: joignez votre adresse e-mail

Le Trésorier:

Adrien Stephanus 16, rte de Sélestat 67230 SAND e-mail: adrien.stephanus@orange.fr
Identifiant international du compte bancaire
IBAN FR76 1027 8010 0100 0137 9504 597. BIC
CMCIFR2A

Titulaire du compte

Association des anciens élèves Institut St Joseph 1, rue du chan. E. Mertian 67150 MATZENHEIM

Rédaction et administration Collège St-Joseph de Matzenheim (ISSN - 1243 - 3365)

www.anciens-matzenheim.fr Directeur - Gérant de la publication:

Me Claude Ringeisen Rédacteur : Pierre Bintz

e-mail: pb@anciens-matzenheim.fr



EDITO

« Pour bien éduquer un enfant
Il faut l'aimer tel qu'il est
Lui faire confiance
Oui, pour bien éduquer un enfant
Il faut un cœur aimant
Et laisser jaillir la vie »
Marcellin Champagnat

Chers amis,

Pour faire écho aux paroles de Marcellin Champagnat, fondateur des frères Maristes, voici les grandes lignes du projet d'établissement du collège st Joseph :

- l'accompagnement de la personne,
- le bien-être et l'épanouissement de nos élèves que nous nous devons de former pour qu'ils deviennent des êtres lucides, autonomes, capable de prendre des décisions avec lucidité et discernement et portant sur les autres un regard bienveillant et honnête.

En effet, de nos jours, on peut s'éduquer partout (société du multimédias, internet, réseaux sociaux etc...) mais l'école est le centre de convergence éducative, elle permet ce creuset fondamental du savoir-vivre ensemble.

Notre caractère propre en tant qu'établissement catholique est de veiller à cet accueil de tous, permettre qu'un dialogue s'instaure entre tous les membres car nous aurons ainsi contribué, par notre ouverture, à cette connaissance de chacun.

L'année s'écoule et s'étire lentement vers sa fin, cette année fut riche en nouveautés, changements, elle a permis à chacun de s'exprimer, de s'investir avec motivation et brio, je remercie tous ceux qui ont participé de près ou de loin à ce nouvel élan.

Mais cette nouveauté ne s'arrête pas là, il y a pour la rentrée 2016 encore quelques changements notamment la réforme du collège, réforme décriée par beaucoup mais qui est en réalité ce que l'enseignement catholique met en œuvre depuis tant d'année, nos équipes n'auront aucun mal à se situer dans cette réforme qu'elles ont déjà pleinement investie par leur créativité et leurs talents.

Contrairement aux idées reçues, cette réforme ne nivelle pas le bas, au contraire, elle va permettre une réelle liberté pédagogique de chacun, élément pour lequel nous nous battons depuis tant d'année, un vrai regard sur l'enfant en tant que tel et sur ses différences, une prise en compte des capacités de l'élève qu'il soit excellent, bon, moyen. Il y aura enfin une place pour tous et chacun pourra voir ses capacités mises en valeur. L'enseignement catholique (EC) se bat pour que cela existe, depuis fort longtemps, l'EC a considéré que, nonobstant des limites, un bon nombre des composantes de la réforme faisaient écho à des recherches anciennes et constantes du projet de l'École catholique. Il est donc fondamental que les établissements associés à l'État par contrat habitent et déploient leurs espaces de liberté, dans l'esprit du cadre juridique qui régit leur mode de fonctionnement comme dans celui de la réforme.

Les grandes vacances approchent, je vous souhaite à tous qu'elles soient synonyme de partage, de beaux moments en famille, entre amis, de bonheur, de sourires et de joie de vivre.

Au plaisir de vous retrouver à la fin de l'été, belles vacances!!

Marie-Dominique Delmas Chef d'établissement Collège st Joseph

Les élèves de 5ème C racontent leur séjour à Asnelles (Novembre 2015)

Dans un travail de rédaction, des élèves de 5^{ème} C ont évoqué quelques souvenirs de leur séjour en Normandie au début du mois d'octobre 2015...

Dominique WETLEY, professeure de Français

Les activités qui m'ont plu lors de ma semaine passée à Asnelles avec ma classe de 5ème C sont le char à voile et la promenade autour du Mont Saint-Michel. J'ai beaucoup aimé la sensation de vitesse et la manière de manier le char. Cette expérience m'a laissé un si bon souvenir que j'aimerais recommencer. Les glissades et la marche dans l'eau m'ont apporté de bons fous rires. J'ai bien apprécié aussi la pêche à pied : j'ai attrapé une moule et un crabe que nous avons ajoutés dans un aquarium. Cette activité était amusante car je n'avais jamais utilisé un filet de pêche. Le quartier libre m'a beaucoup plu: nous avons pu acheter les souvenirs qui se trouvaient dans les magasins.Même si cela ne m'a pas déplu, les visites étaient moins intéressantes que le char à voile. Les visites m'ont apporté des informations et des connaissances utiles mais je préfère les activités sportives.

Ce séjour m'apporté des connaissances sur la pêche et en particulier la manière de me servir d'un filet. J'ai aussi appris à utiliser un char à voile. Cette échappée dans le Calvados m'a permis de connaître une nouvelle région ainsi que la mer Manche avec ses marées hautes et basses, ses ports, ses bateaux.

Jérémy HELF

Pendant la semaine du 12 au 16 octobre, j'ai passé une semaine à Asnelles en Normandie.

L'activité qui m'a plu était le char à voile. Le sentiment que j'éprouvais à chaque fois était le bonheur. J'ai aussi admiré la tapisserie de Bayeux car nous avons découvert quelques étapes de la vie de Guillaume le Bâtard qui

est devenu Guillaume le Conquérant. J'ai adoré la visite du Mont Saint-Michel ainsi que la traversée de la baie car c'était très drôle. J'ai découvert Port-en-Bessin : nous avons beaucoup appris sur la vie des pêcheurs et sur les bateaux. J'ai apprécié également le musée du débarquement et le cinéma à 360° était étonnant. Le plaisir et la joie m'ont accompagnée tout au long de ces activités.

Les deux activités que n'ai pas aimées sont les visites d'Asnelles et la cathédrale de Bayeux. Ce séjour à Asnelles m'a apporté de nouvelles connaissances en histoire, de nouvelles amitiés et je me suis beaucoup rapprochée de Cécile.

Manon VELTEN

La semaine du 12 au 16 octobre, nous sommes partis en classe de mer à Asnelles en Normandie. J'ai bien aimé la tapisserie de Bayeux : nous avons appris à mieux connaître Guillaume le Bâtard qui est devenu Guillaume le Conquérant. Nous avons visité la baie du Mont Saint Michel dont la traversée a duré trois heures. C'était formidable. Le cinéma à 360° était étonnant : on avait presque les larmes aux yeux. La visite de Port en Bessin ne m'a pas trop plu mais nous avons quand même appris beaucoup sur la vie des pêcheurs et sur les bateaux.

Le sentiment que j'ai éprouvé pendant toutes ces activités était du plaisir et surtout de partager ces moments avec Manon et tous mes amis.

En revanche, la visite d'Asnelles et la découverte de la cathédrale de Bayeux m'ont moins plu.

Le séjour à Asnelles m'a apporté de nouvelles connaissances en histoire et, surtout, il m'a permis de me rapprocher de certains camarades comme Manon, Antoine, Joé qui sont devenus pour moi des amis proches.

Cécile SCHMITT











Séjour en Normandie (suite)

Le séjour à Asnelles était très agréable.L'ensemble des activités m'ont plu : elles étaient ludiques et amusantes. Nous avons fait un voyage dans le temps, que ce soit au niveau de l'architecture par la visite de la cathédrale de Bayeux ou par des scènes du Moyen Âge en visitant la tapisserie de Bayeux. Comme j'aime marcher, j'ai également aimé les balades dans la baie du Mont Saint-Michel et la traversée vers Tombelaine à marée basse (trois heures de marche). Mais l'activité que j'ai le plus adorée, c'était la pratique du char à voile : c'est un sport que je ne connaissais pas. Ce fut un plaisir de le pratiquer plusieurs fois durant le séjour.

L'activité que j'ai moins appréciée, c'était la pêche en short : j'avais froid et la température de l'eau était très basse. Le fait que cette activité m'ait déplu c'est, peut-être, que je n'avais pas attrapé grand chose!

Ce séjour m'a apporté beaucoup de découverte et de culture. Il m'a également appris la vie en groupe avec les amis, les professeurs, les moniteurs, les élèves et m'a permis de discuter avec eux en dehors du Collège. Ce séjour était génial!

Clément ABIDOS

En ce dimanche, départ en bus pour la Normandie à Asnelles dans le Calvados.

Différentes activités sont au programme : visite de la cathédrale de Bayeux, Port-en-Bessin, le Mont Saint-Michel avec sa baie et, bien sûr. le char à voile, activité qui m'a bien plu. Avec le vent, on prend de la vitesse, c'est génial! En plus, nous avons fait des jeux : nous avons bien ri quand on tombait. Lors de la traversée de la baie du Mont Saint Michel, j'ai découvert le sable mouvant : cela provoque une drôle de sensation. J'ai même porté une méduse échouée. Les visites de la cathédrale de Bayeux, Port-en-Bessin étaient enrichissantes ainsi que le musée d'Arromanches avec son cinéma à 360° qui nous racontait l'histoire du Débarquement pendant la Seconde Guerre mondiale et nous a informé qu'il restait trente caissons du port artificiel que l'on aperçoit encore à marée basse.

Les moments passés au Centre, après les repas, étaient longs et je me suis beaucoup ennuyé pendant les veillées et les moments en salle de classe.

Ce voyage m'a permis de mieux connaître les secrets du débarquement ainsi que les moyens techniques de la construction du port artificiel. J'ai aussi appris l'histoire du Mont Saint-Michel. Je garde un beau souvenir de ce séjour.

Léo FRINDEL

Durant ce séjour en Normandie, nous avons participé à diverses activités comme le char à voile que j'ai beaucoup apprécié car je n'en avais jamais fait. La visite du Mont Saint-Michel nous a appris beaucoup sur sa construction ainsi que sur sa légende. La traversée de la baie était très drôle : le sol glissait et nous avons rencontré aussi des sables mouvants et des méduses. Nous avons aussi participé à une veillée "jeux de société en bois" qui m'a plu : j'ai découvert des jeux très amusants que je ne connaissais pas comme le jeu de la carambole. Nous avons visité le musée de la tapisserie de Bayeux qui nous racontait, sur une toile de lin de soixante-dix mètres de long, la prise du trône d'Angleterre par Guillaume le Conquérant. Nous avons aussi participé à d'autres activités comme la visite de Port-en-Bessin, à la criée... et encore à d'autres activités tellement intéressantes que trois cents lignes ne suffiraient pas à tout raconter. L'activité qui m'a le moins plu était la visite de la ville d'Asnelles car je l'ai trouvée un peu longue et ennuyeuse.

Ce séjour m'a apporté beaucoup de connaissances de culture générale. Des amitiés se sont nouées avec certaines personnes. J'ai appris à faire du char à voile et ce séjour me laissera longtemps de très bons souvenirs. Ne dit-on pas que les voyages forment la jeunesse!

Marie MADER











Des élèves de 5 A et D racontent en Allemand un jour de leur séjour à Asnelles (octobre 2015)

Thema: Ich beschreibe meinen Schönsten Tag in der Normandie in Asnelles.

Ein Tag in Asnelles



Am Dienstag, dem 13. Oktober 2015 stehe ich um 7 Uhr 15 auf. Ich frühstücke : ich esse Brot mit Butter und Konfitüre, ich trinke Orangensaft.

Wir fahren dann mit dem Bus nach Bayeux. Wir besichtigen ein Museum in

Bayeux und ich sehe den Wandteppich . Der Wandteppich ist groß und schön. Ich gehe mit meinen Freunden spazieren und ich kaufe Geschenke. Wir besichtigen die Kathedrale von Bayeux.



Um 12 Uhr esse ich Pommes Frites und ich verliere einen Zahn.

Im Nachmittag fischen wir mit Fangnetzen. Das Wasser ist kalt. Ich fische drei



Krabben und sieben Garnelen und vier Muscheln.

Ich fahre Strandsegler. Es ist kalt und es ist windig. Ich mache den Strandsegler gern, das ist toll.

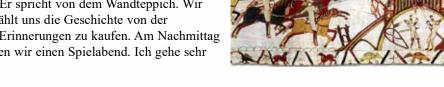
Die Klassenfahrt war schön und ich bin froh

Lucas CLUPOT 5čme D.



Dienstag, den 13. Oktober

Wir wachen um 7 Uhr 30 auf. Wir gehen mit dem Bus nach Bayeux. Zuerst sehen wir den Wandteppich von Bayeux. Wir besichtigen das Museum. Es gibt viele Modelle, Dörfer, Schlösser und so weiter. Wir sehen einen Film. Er spricht von dem Wandteppich. Wir besichtigen auch die Kathedrale. EineDame erzählt uns die Geschichte von der Kathedrale. Man gibt uns ein bisschen Zeit um Erinnerungen zu kaufen. Am Nachmittag machen wir Strandsegeln. Nach dem Essen haben wir einen Spielabend. Ich gehe sehr müde um 22 Uhr ins Bett.



SANZOVO Victor 5A

Mein schönster Tag in der Normandie.

Eine Woche lang, war ich mit allen 7. Klassen in Asnelles. Die Stadt liegt in der Normandie, an dem atlantischen Meer.



Mittwoch den 14. Oktober war mein schönster Tag. Am frühen Morgen, bereiten wir unsere Rucksäcke. Wir frühstücken und los geht's im Bus, für zwei Stunden Reise.

Wir kommen zum Mont Saint Michel. Wir gehen durch die engen Gassen. Wir sehen viele Geschäfte und Restaurants. Nach zahlreichen Treppen, kommen wir



in die wunderbare Abtei. Der Besuch von dieser ist lehrreich und bereichernd, von Herrn Bachmann geführt. Ich benutze den Moment um viele Photos zu machen.

Um 11 Uhr, essen wir im Park, dann durchgehen wir die Bucht, mit nackten Füßen, drei Stunden lang. Auf der Strecke finden wir Muscheln, Quallen und Schwammen. Wir haben auch erprobt, wie das Betreten einer Gruppe auf beweglichen Sand wirkt.

Trotz den kalten Füßen, der niedrigen Temperatur, und unserer Müdigkeit, sind wir mit diesem langen und schönen Tag zufrieden zurückgekehrt.

Emilien WOLFF - 5A

Avec l'aide de leur professeur de Français Joanna BARTHE, les élèves de 6ème B ont dressé le portrait de la Boîte à souvenirs, à la manière d'Arthur Rimbaud dans son poème, Le Buffet

«Ma boîte à souvenirs»



Derrière mon lit, dort dans l'ombre une boîte métallique rouge et poussiéreuse, au couvercle cabossé. Elle con-

serve jalousement les souvenirs d'enfance que je lui ai confiés tels mes premières billes dorées comme des lingots d'or et d'autres, translucides, pareilles à des grenouilles de verre, mais aussi un herbier qui sent encore la rose, mes premières dents minuscules



et blanches comme des petits cailloux, un tas de pièces de rechange de Lego, mon doudou sage comme un agneau, mes cahiers de maternelle écornés et pleins de gribouillis tels un tableau, de « Picasso », ma

première mèche de cheveux blonds, et même un petit bracelet doré offert par ma marraine à mon baptême. Ma boîte a également englouti des cartes postales

écornées, un livre cartonné un peu abîmé que maman me lisait tons les soirs, un caillou, en forme de cœur, une écharpe tricotée par mamie et qui sent encore son délicieux parfum, un coquillage nacré cueilli sur une plage de sable blanc et un Kiki brun tout fripé. La nuit, ma boîte à petits trésors me murmure ten-

drement ces souvenirs, ces fous rires et ces histoires échappées de mon enfance.

Elèves de 6B



FRANCAIS



Le buffet

C'est un large buffet sculpté; le chêne sombre, Très vieux, a pris cet air si bon des vieilles gens; Le buffet est ouvert, et verse dans son ombre Comme un flot de vin vieux, des parfums engageants;

Tout plein, c'est un fouillis de vieilles vieilleries, De linges odorants et jaunes, de chiffons De femmes ou d'enfants, de dentelles flétries, De fichus de grand-mère où sont peints des griffons;

C'est là qu'on trouverait les médaillons, les mèches De cheveux blancs ou blonds, les portraits, les fleurs sèches Dont le parfum se mêle à des parfums de fruits.

O buffet du vieux temps, tu sais bien des histoires, Et tu voudrais conter tes contes, et tu bruis Quand s'ouvrent lentement tes grandes portes noires.

ARTHUR RIMBAUD.



Sergeant Pudding's Song Story: spectacle en anglais

Les élèves de 3^{ème} ont assisté au one-man show du comédien britannique Glyn Jones au retour des vacances de Noël.

Le spectacle intitulé « Sergeant Pudding's Song Story » retraçait l'histoire de la Grande Bretagne en chanson. On a pu entendre notamment « London's burning » un chant traditionnel mais aussi « The yellow submarine » des Beatles, « You're beautiful » de James Blunt ou encore «

A woman in love » de Barbra Streisand. Sous la houlette du clown Sergeant Pudding vêtu de son costume de policier anglais, des élèves volontaires ont été déguisés et affublés de quelques accessoires pour devenir eux-mêmes les artistes d'un instant. La drôlerie des situations a provoqué une liesse générale auprès du jeune public. La communion avec la salle a donc été totale et le spectacle assorti d'une démarche pédagogique forte s'est avéré d'un niveau exceptionnel. Dorénavant, les élèves n'aborderont plus les cours d'anglais de la même façon et ils auront toujours une petite pensée pour ce clown un peu loufoque.

L'équipe d'anglais

MATHEMATIQUES et CREATIONS en 6°.

En mathématiques, le cours sur les solides s'est transformé en atelier de créations.

En effet, les élèves de 6°B et D avaient pour mission de réaliser des objets ou animaux uniquement à l'aide de cubes et de parallélépipèdes. Les jeunes ont rivalisé d'imagination et de talent et chacun s'est investi dans le projet avec beaucoup d'enthousiasme comme en témoignent les productions réalisées.

Les fabrications de patrons n'auront maintenant plus de secret pour eux.

F. Pierson, Professeur de mathématiques

Apprendre autrement au Collège.

Cette année, les 5°B se sont transformés en "bâtisseurs du Moyen-âge".

Dans le cadre du cours de mathématiques et de la vie de classe, les élèves ont montré leur talent dans la fabrication de différents solides afin de donner vie à une maquette de Château-fort.

Ce projet a permis aussi de fédérer la classe autour d'une production commune, de donner du sens aux apprentissages, d'éveiller la curiosité sur notre patrimoine culturel mais surtout d'apprendre autrement.

F.Pierson, professeur de mathématiques











Sortie chez les correspondants allemands à Gengenbach



Ce vendredi 18 mars , je suis allée à Gengenbach au

lycée Marta
Schanzenbach pour
rencontrer les correspondants de
mes élèves de 3è
A. Cela fait 2 ans
que nous correspondons régulièrement par écrit. Mme



Solf, le professeur allemand avait organisé une matinée, un questionnaire, un rallye découverte de la ville. Les élèves ont apprécié.

Catherine Antoine

Nous avons effectué une sortie ski le mercredi 3 février 2016 au Feldberg

Sortie de ski au Feldberg

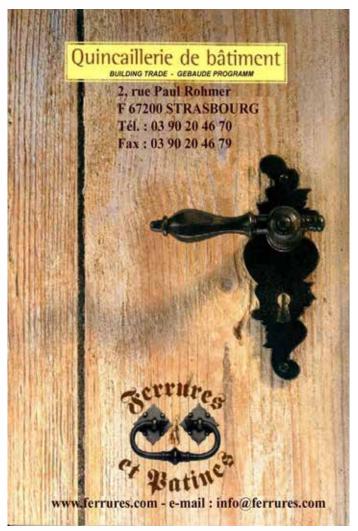
...en Allemagne avec 24 élèves (5/4/3ème) avec 4 accompagnateurs
Sortie commune avec quelques établissements privés de Strasbourg
Départ 8h retour 19h, voyage en bus, repas tiré du sac en commun
Matinée tous ensemble, après midi 2groupes se sont formés (niveau et affinité)
Un temps pas terrible (neige et brouillard) mais une excellente neige et le sourire aux lèvres pour tous les participants

Désolé je n'ai pas de photo vu la météo

Olivier Barbier









SECTION SPORTIVE RENTREE 2016/17

FOOTBALL / FUTSAL du CM2 à la 3^{ème}



Collège Saint-Joseph 67150 MATZENHEIM

Tél.: 03.88.58.18.28 - Fax: 03.88.58.18.29 secretariat@college-matzenheim.fr

LES OBJECTIFS

La réussite scolaire et l'épanouissement de votre enfant en réalisant sa passion sportive :

- Former un citoyen lucide, cultivé et autonome, socialement et physiquement éduqué à travers une activité sportive soutenue
- Permettre à des jeunes sportifs de concilier les études normales et une pratique sportive intense
- Susciter des vocations d'éducateur sportif ou d'arbitre
- Rechercher l'équilibre de chaque élève en favorisant les apprentissages et la réussite scolaire
- Permettre à ces jeunes sportifs d'accéder à l'élite.

L'ORGANISATION SCOLAIRE

Les élèves de la section football suivront les mêmes cours que leurs camarades suivant une scolarité générale (nombre d'heures et matières identiques). Les heures d'éducation physique sont maintenues.

Un suivi pédagogique sera assuré entre le professeur principal de la classe et les responsables de la section.

L'activité scolaire fera l'objet de soins particuliers en réunion pédagogique et en conseil de classe.

Ils participeront à un séjour aux USA (en fonction du nombre de participants) et bénéficieront d'une formation à l'arbitrage (parcours citoyen, réforme des collèges 2016). Les élèves de 3^{ème} passeront le diplôme du PSC1. Le parrain de la section est Jacky DUGUEPEROUX, entraineur de l'équipe professionnel du Racing Club de Strasbourg.

L'ORGANISATION SPORTIVE

Les élèves participeront à deux séances hebdomadaires de perfectionnement en football et Futsal, ponctuellement à des compétitions UNSS, UGSEL et organisées par la LAFA.

Lieux : terrain de football de Matzenheim et le gymnase du collège.

Jours et horaires : mardis et jeudis de 15h25 à 17h (à confirmer en début d'année)

Matériel: chaque joueur recevra un équipement pour l'entraînement. Il appartient à chaque famille d'en assurer l'entretien et le lavage toutes les semaines. Une cotisation de 60 €/an sera facturée aux familles.

Encadrement assuré par :

- le Coordinateur de la section, Cyrille ANSTETT, professeur d'EPS et breveté d'état de football,
- le Responsable technique, Yves LLEDO, cadre éducatif internat, breveté d'état de football, entraineur des U13 au Racing Club Strasbourg et coordinateur du partenariat avec l'AS Erstein,
- l'Adjoint, Mehdi BEN AMMAR, éducateur à l'internat, breveté d'état de football et entraîneur au Racing Club Strasbourg

Suivi médical: pour les tests d'entrée un certificat médical attesté par un médecin est nécessaire (cf. feuille jointe). Par la suite, si l'enfant est accepté dans la section Foot, un certificat médical annuel plus détaillé sera exigé et établi par un médecin du sport obligatoirement.

Relation Club : les élèves restent membres de leur Club mais ils ont l'obligation de participer à l'intégralité des entraînements au Collège.

LE RECRUTEMENT

Le recrutement est mixte (filles et garçons). L'élève est obligatoirement licencié dans un club de Football.

Il s'effectue sur 3 critères : le dossier scolaire, le niveau de football, (tests physiques, techniques & de jeux) et certificat médical. Le dossier de candidature doit comprendre : la fiche de renseignement et le certificat médical.

Les résultats des tests seront transmis aux parents par courrier postal ou électronique.

RETOUR DU DOSSIER DE CANDIDATURE avant le <u>mardi 17 mai 2016</u>

Pour les élèves dont le dossier est complet,
les tests sportifs d'entrée sont fixés le mercredi 1^{er} juin 2016, RDV à 13h au Gymnase

Prévoir des équipements pour Foot extérieur et Futsal



SECTION SPORTIVE RENTREE 2016/17

BASKETBALL du CM1 à la 3^{ème}



Collège Saint-Joseph 67150 MATZENHEIM

Tél.: 03.88.58.18.28 - Fax: 03.88.58.18.29 secretariat@college-matzenheim.fr

LES OBJECTIFS

La réussite scolaire et l'épanouissement de votre enfant en réalisant sa passion sportive :

- Former un citoyen lucide, cultivé et autonome, socialement et physiquement éduqué à travers une activité sportive soutenue
- Permettre à des jeunes sportifs de concilier les études normales et une pratique sportive intense
- Susciter des vocations sportives
- Rechercher l'équilibre de chaque élève en favorisant les apprentissages et la réussite scolaire
- Permettre à ces jeunes sportifs d'accéder à l'élite.

L'ORGANISATION SCOLAIRE

Les élèves d'une section basketball suivront les mêmes cours que leurs camarades suivant une scolarité générale (nombre d'heures et matières identiques). Les heures d'éducation physique sont maintenues.

Un suivi pédagogique sera assuré entre le professeur principal de la classe et le responsable de la section.

L'activité scolaire fera l'objet de soins particuliers en réunion pédagogique et en conseil de classe.

Ils participeront à un séjour aux USA (en fonction du nombre de participants), et une séance mensuelle d'entraînement sera faite en anglais. Ces élèves bénéficieront d'une formation à l'arbitrage (parcours citoyen, réforme des collèges 2016) et les élèves de 3^{ème} passeront le diplôme du PSC1. En cours d'année, ils se déplaceront pour assister à un match professionnel.

Dans le cadre du parcours avenir, un kinésithérapeute interviendra ponctuellement avec les élèves de la section. Nos deux marraines, Cécile et Louise Dambach, partageront leur expérience de joueuses de haut niveau et d'étudiantes STAPS.

L'entrée en section sportive et scolaire est compatible avec l'option bilangue.

L'ORGANISATION SPORTIVE

Les élèves participeront à deux à trois entraînements hebdomadaires de basketball de deux heures intégrés dans l'emploi du temps (soit 4h) et ponctuellement à des compétitions UNSS, UGSEL.

Contenu : Basketball - Lieux : le gymnase du collège. - Jours et horaires : (à confirmer en début d'année)

Matériel: chaque joueur recevra un équipement pour l'entraînement (short + maillot). Il appartient à chaque famille d'en assurer l'entretien et le lavage toutes les semaines. Une cotisation de 60 €/an sera facturée aux familles.

Encadrement : assuré par : Etienne SCHUTZ, DEJEPS, BE1 et professeur d'EPS et Yannick BEHR, BE1 et responsable sportif

Suivi médical: pour les tests d'entrée un certificat médical attesté par un médecin est nécessaire (cf. feuille jointe). Par la suite, si l'enfant est accepté dans la section Basketball, un certificat médical annuel plus détaillé sera exigé et établi par un médecin du sport obligatoirement.

Relation Club: les élèves restent membres de leur Club mais ils ont l'obligation de participer à l'intégralité des entraînements au Collège et des compétitions UGSEL et UNSS.

LE RECRUTEMENT

Le recrutement est mixte (filles et garçons). L'élève est obligatoirement licencié dans un club de basketball.

Il s'effectue sur 3 critères : le dossier scolaire, le niveau de basketball, (tests physiques, techniques et de jeux) et le certificat médical.

Le dossier de candidature doit comprendre : la fiche de renseignement et le certificat médical.

RETOUR DU DOSSIER DE CANDIDATURE avant le 4 mai 2016

Les tests sportifs d'entrée sont fixés les mercredi 18 et/ou 25 mai 2016 de 13h30 à 15h30 Prévoir des équipements pour pratiquer le basketball

ISRI-FRANCE SAS 67250 MERKWILLER-PECHELBRONN



Notre vocation :

EQUIPEMENTIER AUTOMOBILE



ACTIVITE « RESSORTS » :

Ressorts de compression Ressorts de soupapes Sous ensembles

- ACTIVITE « SIEGES » :
 - Fournisseur de sièges pour véhicules industriels
 - Livraison en Juste-à-Temps de :
 - DAIMLER
 - MAN
 - RENAULT TRUCKS/VOLVO



Route de Willenbach 67250 MERKWILLER PECHELBRONN Tél. 03 88 09 86 86



Tous travaux:

GAZ • FUEL • BOIS • GRANULÉS CÉRÉALES • SOLAIRE • SANITAIRES

FOURNISSEUR GRANULÉS

distributeur poêles à granulés



S.ÀR.L. AU CAPITAL DE 70000 € • RCS STRASBOURG 688 500 305 - 69 B 30 • SIRET 688 500 305 00026 • N° TVA INTRACOMMUNAUTAIRE FR 96 688 500 305





HOFFBECK



16, rue des Templiers 67530 OTTROTT

Tél. Atelier 03 88 95 86 79 Fax 03 88 95 93 02

Crédit Agricole Obernai - Crédit Mutuel Ottrott - SAR.L. au capital de 7.622.45 € SIRET: 330 675 968 00011 - APE: 454 C - TVA Intercommunautaire 89 330 675 968

Un premier marché de Noël au collège

Sous le signe de la fraternité, thème de l'année, le collège Saint-Joseph a souhaité innover en organisant son premier marché de Noël, ouvert au grand public. Un vœu cher à la nouvelle directrice Marie-Dominique Delmas.



élèves de l'option se sont produits de la nombre la pièce indique

français. Avec ses collègues Kléthi, professeurs de français et

Arts du spectacle, encadrés d'une quinzaine dans la cour en animant une crèche vivante Nativité. « C'est parti des textes d'un livre enfants que l'on a retranscrits et adaptés au



de leurs camarades volontaires, relatant l'histoire pour

d'élèves dans **Evelyne** Provot, professeur Christine Meyvaert et Virginie d'éducation musicale, elle a, durant

quatre semaines, encadré les répétitions des jeunes acteurs, mais aussi accessoiristes issus des classes allant de la 8e à la 3^e. « C'est la première fois qu'ils se produisent en public. »



chapelle Saint-Vincent, breux parents, les élèves chantent et cours dirigé tous les mercredis par



présence de nombougent au rythme du gospel, un

Alonso.

Les lieux sont particulièrement soignés, parés de trois énormes sapins, décorés avec des objets insolites : «On y trouve le pôle scientifique, le pôle littéraire, enfin le corps humain et l'éducation musicale », indique la directrice. « Les élèves du pôle langues, espagnol, allemand et anglais, ont souhaité se charger de la décoration des rangées. »







À deux pas de là, la salle des fêtes accueille une quarantaine d'exposants proposant un large choix



d'articles et objets en tous genres. Un grand nombre de

professeurs y sont présents pour proposer autant les objets réalisés en cours que les gâteaux et confitures, confectionnés par les parents. «Le tout est vendu au profit des projets pédagogiques», poursuit Marie-



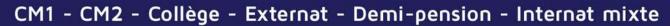
Dominique Delmas. «Le but du marché de Noël est d'une part de réduire le budget des sorties mais aussi de montrer aux élèves ce qu'étaient les vieux métiers d'antan, ceux qui existaient autrefois.»

Dans la cour du collège, on trouve de véritables artistes. Pendant qu'Hubert, derrière sa forge, martèle le fer jusqu'à réaliser de petits escargots très appréciés des enfants, un menuisier travaille l'épicéa avec lequel il conçoit de petits marcassins.





Voilà un beau marché de Noël, animé, coloré, joyeux et fraternel, animé par les collégiens. Une belle réussite.





Section basket - Section foot - Classe 6ème « de Vinci »

«Ici on apprend autrement»





ÉCOLE COLLÈGE ST-JOSEPH

1 Rue Eugène Mertian • 67150 MATZENHEIM 03.88.58.18.28 • www.college-matzenheim.fr

Opération portes ouvertes

Le collège Saint-Joseph a tenu ses



portes ouvertes samedi 23 avril 2016. Les futurs élèves et leurs parents ont pu découvrir l'établissement et les nouveautés de la rentrée prochaine.

Le public était accueilli au self par un



professeur chargé d'assurer les visites : l'internat filles et garçons, le foyer, la salle des fêtes, la chapelle, le gymnase



et les sections sportives. « Nous sommes en train de les développer. Elles changent complètement avec les interventions de parrains et de marraines de niveau international », indique Marie-Dominique Delmas, chef d'établissement.

Un concept unique en France

À l'occasion de ces portes ouvertes, les élèves participent à l'animation en jouant du djembé en éducation musicale, ou en réalisant une fresque en arts plastiques. Leur professeure, Françoise Rizzotti, retrace le parcours artistique : «Aménagement de l'espace en 5e, tra-



vail sur le fil, les maquettes, récupération d'objets en 3e , transformation, métamorphose... »

Dans le bâtiment principal, enfants et parents ont découvert la classe De



Vinci « à projet culturel et artistique » qui sera mise en place en 6e à la rentrée prochaine. « Nous travaillerons différemment en mettant en œuvre des méthodes pédagogiques innovantes ,



explique Fabienne Pierson, professeure de mathématiques. C'est une collaboration entre enseignants, l'école hors les murs, des activités en lien entre les matières et le monde qui nous entoure: l'architecture, la peinture... » Plusieurs sorties ponctueront l'année scolaire de la classe De Vinci. « Nous enseignerons différemment aux élèves, dans un autre cadre. L'idée est de pass-



er du virtuel (les images dans les livres) à du concret (des visites) ,

détaille Sabine Andréo, professeure d'histoire-géo. Ils auront ainsi une autre vision de l'histoire, de la littérature et des civilisations. »

La classe De Vinci fait la fierté du collège et de son chef d'établissement. «



Elle est unique en France. La base, c'est la musique, les arts plastiques et la techno. Les élèves vont apprendre avec la musique. Ce qu'ils auront vu le matin, ils le verront plus tard mais en pratique, d'une façon à vraiment ancrer les apprentissages. »

« L'enseignant n'est plus celui qui



détient le savoir »

Ce projet, bien accueilli par les instances académiques, est né de nombreuses recherches. « Je travaille beaucoup avec les neurosciences, c'est ma passion. En étudiant ce que disent les orthophonistes et les neuropsychiatres, j'ai créé ce concept, résume Marie-Dominique Delmas. Il y a des choses qui existent déjà séparément, mais tout ensemble, regroupé, c'est unique. »

À l'écouter, « aujourd'hui il faut aller vers un changement de posture de l'enseignement où l'enseignant n'est pas celui qui détient le savoir et le répand sur les élèves. Ce n'est plus ça. Les élèves ont le savoir partout. L'enseignant doit expliquer quel est ce savoir, s'il est bon ou non, et développer chez eux l'esprit critique pour qu'ils puissent appréhender ce savoir sans être complètement perdus. »

Bruno Lefèvre DNA du 29/4/2016

LA CLASSE DE VINCI

But : apprendre autrement aux élèves à besoin particulier en se servant des trois profils pédagogiques : visuel, auditif, kinesthésique

- Classe ouverte à tous, principalement axée sur l'apprentissage de la musique et des arts pour « apprendre autrement ».
- Utiliser les recherches en neurosciences en arts et musique, deux matières qui aident les élèves à réapprendre.
- Intervention d'une musicothérapeute, une Ar' thérapeute.

Français: réapprendre les phonèmes autrement avec la musique

Maths: travailler sur des séquences musicales pour apprendre ou réapprendre à compter

 $\underline{H/G}$: la musique et les arts au travers des siècles (programme H/G) visite de lieux culturels et historiques

Arts plastiques: travailler avec ses mains et mettre en scène les lettres, les chiffres. Production finale: création d'un tableau imaginaire des matières citées précédemment.

Technologie: Travail sur Tinguely et ses machines à créer du « rêve »

Découpage sur l'année :

1er semestre : travail sur la musique et son interaction sur les autres apprentissages fondamentaux

(cf. : neurosciences)



PORTE NORD

CENTRE ALSACE

ILE NAPOLEON

FORGIARINI SAS - 227 route nationale 67230 Kogenheim tél. : 03 88 74 70 20 fax : 03 88 74 11 54 contact@forgiarini.fr







A votre service depuis 1870 45. RUE DE STRASBOURG - 67230 BENFELD TEL. 03 88 74 43 40 - FAX 03 88 74 19 15

ACTIVITES DES CLASSES PRIMAIRES

Mardi 19 avril toute la journée: intervention du planétarium mobile pour les élèves du primaire et de 5ème. L'objectif de cette séance est de repérer quelques constellations (mythes et légendes), de découvrir le mouvement apparent du ciel (Soleil, étoiles, Lune), de trouver les points cardinaux et d'observer les planètes. Cette séance sera suivie d'un atelier pédagogique: construction d'un manège planétaire pour les primaires, étude du système Soleil-Terre-Lune avec interprétation des phases de la lune ainsi que les éclipses pour les 5èmes.

Samedi 23 avril: journées portes ouvertes avec fabrication d'épouvantails par des élèves du primaire et de 6A dans le cadre d'un projet commun autour du Magicien d'Oz. Animation qui aura lieu dans le parc ou en salle de classe en fonction de la météo!

Lundi 25 avril de 13h30 à 16h20 course de solidarité au profit de l'association ELA: les enfants des classes primaires, 6èmes et 5èmes chaussent leurs baskets pour soutenir cette association lors d'une course en binôme. Ils ont besoin de vous pour les encourager et courir avec eux si le cœur vous en dit!

Jeudi 12 mai à 14h30, concert éducatif autour de l'œuvre de Maurice RAVEL « Ma mère l'Oye » donné par l'orchestre philharmonique de Strasbourg

Jeudi 19 mai pour les CM1/CM2 et le jeudi 2 juin pour les CM2, de 8h à 12h : intervention de la gendarmerie mobile de Sélestat dans le cadre de la prévention routière « je suis piéton et cycliste responsable ».

Mardi 28 juin toute la journée sortie de fin d'année au Parc WESSERLING: 2 ateliers seront proposés aux élèves. Pour les CM1: ateliers « apprentis tisserands » et « artiste nature, créateur d'éphémère ». Pour les CM2: ateliers « styliste » et « petites bêtes et compagnie ».





50 innovative!



Des hommes, des idées, des solutions

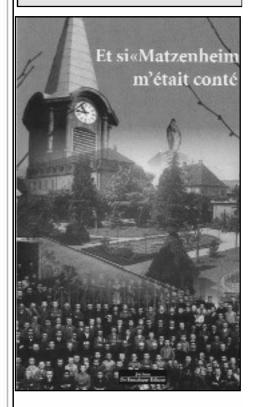


Pépinières - Paysages
LEDERMANN-MUTSCHLER

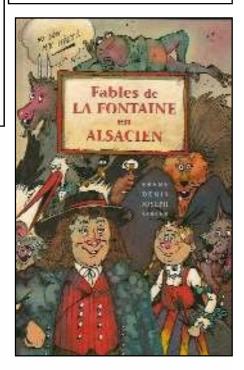
47 Grand'Rue - 67880 KRAUTERGERSHEIM
Tél. 03 88 95 75 28 - Fax 03 88 95 79 27

Arbres Fruitiers
Arbres Fruitiers
Forestiers et d'Ornement
Forestiers et d'Ornement
Forestiers et d'Ornement
Forestiers et jardins - Espaces verts
Créations parcs et jardins - Espaces verts
Créations parcs et jardins - Espaces verts

Les livres ci-dessous sont toujours disponibles au collège: voir bon de commande sur le site des Anciens www.anciens-matzenheim.fr rubrique /boutique



29,50 € + 5,5 € frais d'envoi



 $20 \in +4 \in frais d'envoi$



Klein Inter Autos 5 rue Ste Anne ERSTEIN Tél: 0388988011

Communiqué publicitaire

L'achat d'un véhicule représente une part importante du budget des ménages et des entreprises, comme les médias s'en sont fait l'écho début avril 2004. Le réduire sans compromettre. la qualité du produit et des services afférents, est la solution proposée par la société Klein Inter Autos (K.I.A) En face de Christophe interviewé sur France 3 à cette occasion, le concessionnaire Renault avoue que cette concurrence l'oblige à changer de stratégie et

améliorer le SAV.

Depuis vingt et trois ans et bien avant l'avènement de la monnaie unique, Christophe KLEIN* a compris quels sont les bons côtés de l'Europe et en fait profiter ses clients. Le résultat est une différence de prix pouvant atteindre 35% par rapport à la France, K.I.A. importe des voitures neuves des pays membres de l'U.E. et les livre clefs en mains à l'endroit de votre choix, en s'occupant de toutes les démarches administratives.

Selon C. KLE1N

"le client choisit sa voiture, la couleur et les éventuelles options, nous nous occupons du reste, c'est simple comme bonjour".

De plus, les délais de livraison ne sont pas plus longs qu'en France, K.LA. affrétant une flotte de camions sillonnant l'Europe en permanence. La garantie et le service après-vente sont assurés par le réseau de concessionnaires dans toute l'Europe, au même titre que les véhicules achetés en France.

Pour les entreprises, K1A. propose des véhicules de type fourgons et la transformation de la plupart des modèles en véhicules utilitaires à TVA récupérable -moyennant un forfait.

Avec une moyenne de 350 clients par an, Klein Inter Autos a fait la preuve de son sérieux, à vous de faire des économies sur votre prochaine voiture!

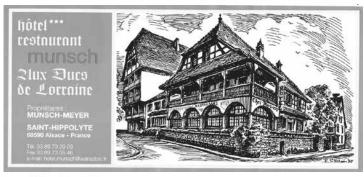
*ancien élève au collège de Matzenheim de 1974 à 1979

*professenr au collège de Matzenheim de 1986 à 1994



Ancienne Cour des * Thevaliers de Malte

PROPRIÉTAIRE - VITICULTEUR À 68240 KIENTZHEIM - FRANCE





- Electricité générale Industrie Bâtiments
- Armoires électriques

tél: 03 88 50 20 80 fax: 03 88 50 20 40 AUBRY2@wanadoo.fr

4, rue de l'Industrie 67560 ROSHEIM

Mot du Président



Chers Anciens, chers Elèves, Chers Frères, chers Professeurs et Educateurs,

Chers Parents, chers Amis,

Les frères ont confié la tutelle des établissements de Matzenheim et Mulhouse aux frères Maristes depuis le 1^{er} septembre 2014. Ce changement induit nécessairement d'autres évolutions dans l'organisation des collèges Saint

Joseph et Jean XXIII.

En effet, l'association de gestion est désormais présidée par Me Bernard BURNER Avocat à Mulhouse très impliqué depuis longtemps à Jean XXIII.

Le comité local de Matzenheim est maintenant sous la responsabilité de Jean-Luc LIPS, ancien du collège, président de sociétés immobilières.

Le président d'honneur Gérard LEHMANN a accepté de conti-nuer d'œuvrer au sein des établissements et nous sommes très heureux de pouvoir bénéficier de ses précieux conseils.

Jean-Louis ROBIN ancien professeur du collège est également membre du comité local de Matzenheim.

Les frères Maristes ont souhaité dissocier l'immobilier stricto sensu de l'activité d'enseignement ; l'association de gestion, après avoir largement consulté et débattu a donné son accord

Cartes de visite Cartes de fidélité **Flyers** Faire-part Affiches **Posters** Bäche de chantier Panneaux de chantier Impression grand format Entête de lettre Enveloppes personnalisées Reliures plastiques et métalliques Plastification de document (A4 et A3) Catalogues et plus encore ... rue de Hollande - BP 40012 - 67231 BENFELD cedex Tél.: 03 88 74 44 14 contact@imprimeriehansi.fr - www.imprimeriehansi.fr de principe à la création de deux structures, l'une ayant en charge la gestion des établissements scolaires, l'autre devenant propriétaires des locaux dans lesquels l'enseignement est dispensé. Ce sont des dispositifs que nous rencontrons habituellement dans la vie économique. Les associations auront des présidents et membres du bureau distincts.

Je profite de ces quelques lignes pour lancer un appel à nos anciens et amis des collèges pour venir nous rejoindre dans les structures qui seront mises en place car nos établissements ont besoin de vos compétences et de votre expérience.

En ce qui concerne le collège de Matzenheim, la nouvelle directrice Madame DELMAS nous a confirmé une nette recrudescence des inscriptions ; son implication de tous les instants porte déjà ses premiers fruits.

Concernant le planning, je vous rappelle que la kermesse des élèves aura lieu le 18 juin 2016 et la prochaine fête des anciens le Dimanche 14 mai 2017 à Matzenheim

L'édition 2016 a eu lieu le dimanche 24 Avril 2016 ; nous étions 80 convives. Le Professeur Jean Laurent VONAU nous a fait une excellente conférence sur la manière dont l'Alsace a vécu la 1^{ère} Guerre Mondiale.

En vous remerciant pour votre soutien pour le collège et les anciens, je vous souhaite de passer d'excellentes vacances d'été.

Claude RINGEISEN Président.





Fête des Anciens et AG du 24 avril 2016



L'Association des Anciens Elèves du collège de Matzenheim a tenu son Assemblée Générale au cours de la Fête des Anciens le 24 avril 2016

L'accueil a lieu à 9h30 et les Anciens se retrouvent pour l'Assemblée Générale.

Après avoir salué l'assistance, le président, Maître Claude Ringeisen, explique la raison de la suppression de la fête en 2015, puis il donne la parole au secrétaire Damien Rohmer. Celui-ci évoque les diverses activités de l'Association, les diverses subventions attribuées aux classes. Puis il aborde la nécrologie des Anciens et notamment le décès de Brigitte Glénat, ancien membre et professeur au collège.

Ayant repris la parole, le prési-

dent informe l'assistance de la conférence de JL Vonau sur le vécu des Alsaciens en 14-18. Il invite le



Trésorier Adrien Stephanus présenter le rapfinancier. port Celui-ci commente les résultats. Les comptes ayant été vérifiés et approuvés par le Réviseur aux Comptes Roger Heitz. C'est donc à l'unanimité que le quitus est adop-

té.

Le président fait ensuite procéder au vote pour le renouvellerment des membres dont le mandat arrive à expiration. Philippe Zahn s'ajoute aux membres du comité.

Puis il donne la parole à l'assemblée. Il est question de mieux gérer les adhérents (obtenir les adresses e-mail) et les dépenses de fonctionnement. Roger Heitz propose l'adhésion à Facebook. Pierre Bintz affirme qu'il s'en méfie à cause des dérapages incontrôlés.



Puis on se retrouve à la chapelle du collège pour une messe célébrée par Fr. Jean-Marie Meyer, Econome Général de la Congrégation des Frères de la Doctrine Chrétienne. Elle est animée par Marc Wasser et Virginie Kléthi.



Après l'office a lieu la cérémonie au Monument aux Morts avec le dépôt d'une gerbe. Claude Ringeisen évoque dans son discours les millions de victimes des deux guerres parmi lesquelles figurent beaucoup d'Anciens élèves et frères.

M m e Dominique Delmas, la nouvelle Directrice se joint aux Anciens pour l'apéritif.









Lors du banquet le Président salue les invités de marque dont le conférencier Jean-Laurent Vonau, ainsi que l'invité d'honneur Gérard Lehmann auquel il donne la parole. Gérard résume sa gestion et ses nombreuses réalisations pendant sa présidence de l'ACEEMM. Il

passe le flambeau à Jean-Luc Lips pour la gestion du collège de Matzenheim



A 15h30 eut lieu la conférence de JL Vonau.

M. Vonau exprime d'abord son émotion de se retrouver dans ces lieux qu'il a quittés en 1964. Puis il tient à corriger quelques clichés concernant l'objet de la déclaration de la guerre de la France : ce n'était pas pour récupérer l'Alsace et la Lorraine. Il déclare qu'il ne va pas exposer les différentes batailles, mais qu'il va parler du vécu des Alsaciens " allemands " ou des Alsaciens établis en France ou à l'étranger. Ainsi en fut-il pour le Docteur Albert Schweitzer dont il a bien étudié le dossier. Il parle des Alsaciens engagés des deux côtés des belligérants, refusant de leur donner cependant le nom impropre de " malgré-nous "

PB

CARNET

Mariage le 3 octobre 2015 à Geispolsheim-Gare de **Stéphanie LAURENT** (1997-1999) avec Eric GUIGNAND. Le couple s'est installé à ANDLAU où Stéphanie est professeur d'Education Musicale et Chant choral.

Sophia DAUL nous signale le **décès** le 9 mai 2015 de son père **Hubert DAUL** (1937 - 2015) ancien élève de notre établissement

Décès le 9 avril 2016 à l'âge de 57 ans de **Etienne HUGEL** (1971-1973) de la grande famille de viticulteurs de Riquewihr. La cérémonie religieuse s'est tenue le samedi 16 avril au temple de Riquewihr

Le 1er mai 2016 est **décédé** dans sa 90e année notre ami et ancien du collège **Gérard LAUGEL** (1936-1940), frère de Léon. Dirigeant de la Maison Michel Laugel jusqu'en 1983 puis administrateur de la Vinothèque du Lys. Adjoint au maire honoraire de Marlenheim. Membre du Lions Club de Saverne depuis 46 ans. Compagnon de Melvin Jones-Membre à vie. Grand Maître 1979 de la Confrérie St Etienne. Il était un de nos plus fidèles anciens durant ces dernières années. L'enterrement a eu lieu le lundi 9 mai à 14h30 en l'église Ste Richarde de Marlenheim. La remarquable chorale de Wasselonne et Céline Jacob au violon ont rehaussé l'éclat d'un bel office.

Décès le 4 mai 2016 à l'âge de 75 ans de **Gérard WINUM** (1950-1956). Ancien conseiller pédagogique à l'Inspection d'Erstein. Officier des Palmes académiques. La cérémonie religieuse a eu lieu le mercredi 11 mai en l'église Saint-Laurent de Benfeld.

Décès à l'âge de 75 ans de **Léon KERN** (1952-1955). La cérémonie religieuse a eu lieu le jeudi 12 mai en l'église Saint-Sigismond de Matzenheim

BULLETIN DE COMMANDE

UNE CONGREGATION AU SERVICE DE LA JEUNESSE :

LES FRERES DE MATZENHEIM

Biographies de 1845 à nos jours

Par V. FENDER-OBERLE



Pour la première fois, un ouvrage (format 21,0 x 29,7; 166 pages), fruit de centaines d'heures de recherche, présente, après un historique de la congrégation, les notices biographiques des 500 frères ayant fait partie de cette communauté de sa fondation, en 1845, jusqu'à nos jours. Chaque article aborde la vie d'un frère, son état civil, sa carrière religieuse, ses lieux d'affectation (Matzenheim, Mulhouse, Reichshoffen...), ses emplois (professeur, sacristain, jardinier...), son histoire personnelle. Le lecteur trouvera non seulement les biographies des frères qui ont mené leur engagement religieux jusqu'au bout, mais aussi de ceux qui n'ont pas persévéré dans cette voie et ont quitté la congrégation.

Cet ouvrage « prend une place d'honneur dans les nombreuses monographies qui rappellent l'histoire de notre région et des hommes qui l'ont faite avec leur intelligence, leur foi et leur cœur. » - Frère Jean-Claude ANHEIM, supérieur de la Congrégation des Frères de la Doctrine Chrétienne

L'ouvrage est mis en vente pour 24 Euros

Les bénéfices de la vente de cet ouvrage iront à la congrégation des Frères de Matzenheim.

Ce bulletin complété est à faire parvenir à : Vincer	nt FENDER-OBER	LE, 1 rue des primevères 67150 ERSTEIN KRAFFT	
Nom :		. Prénom	
Adresse			
E-mail:		N° de téléphone :	
Ci-joint un chèque (à l'ordre de V. Fender-Ol Je retirerai mon exemplaire à :	berlé) de	euros pourexemplaire(s)	
☐ Collège St Joseph, Matzenheim	ou	: Chez l'auteur	
Expédition à l'adresse indiquée pour	r un supplément d	le 8 Euros	



Frères de la Doctrine Chrétienne

Maison Béthanie 6, rue Eugène Mertian F- 67150 MATZENHEIM Fdc Mahamanina BP 1267 - 301 FIANARANTSOA MADAGASCAR

Fries Jose Claude ANHELM 2 run Saist André F-57140 ANDIAU juntain Generales for 03 88 08 01 15

Eggins Mertine 1823-1890

CHAPITRE GENERAL

Le Chapitre général de la Congrégation des Frères de la Doctrine chrétienne s'est réuni à la maison d'accueil de Trois-Epis du 25 au 30 octobre 2015 et le matin du 31 octobre 2015 à Matzenheim. Le Chapitre est une sorte d'assemblée générale des frères qui se tient tous les 6 ans selon les Constitutions. Cette fois nous étions 12 frères malgaches et 7 frères alsaciens. Parmi les frères malgaches il y avait 4 membres de droit et 8 membres élus par leurs confrères.

Pour préparer ce Chapitre Mgr Grallet avait déjà envoyé son délégué l'Abbé Marc Helfer en visite pastorale dans toutes les communautés d'Alsace et de Madagascar en mai et juin 2014. Cette visite a donné lieu à un rapport de 25 pages traduit en malgache et donné à tous les frères. Puis un travail de préparation avait été fait à Madagascar du 21 au 25 août 2015 par une assemblée précapitulaire à laquelle participaient tous les frères présents à Madagascar. Père Marc Helfer, et moi-même, avons animé cette réunion préparatoire. Un document de 30 pages rédigé par Frère Xavier-Michel et revu par Marc Helfer donne la teneur des débats.

Depuis 1945, les Chapitres se tenaient à Matzenheim (auparavant à Ehl), mais pour des raisons de commodité de gestion, nous sommes allés dans la maison d'accueil Notre-Dame au Trois-Epis chez les Pères Rédemptoristes ; la maison est complètement rénovée depuis deux ans. Le directeur laïc actuel de cette maison est Bernard Nast, ancien élève du Collège Saint Joseph de Matzenheim.

Le tout a commencé par un concert donné par les frères malgaches à la chapelle du pèlerinage des Trois-Epis le dimanche 25 octobre 2015 à 15h.

Le chapitre a vraiment débuté le lundi 26 octobre 2015 au matin. J'ai commencé en donnant la lecture de quelques extraits de la lettre apostolique du pape François pour l'année de la vie consacrée qui va se terminer le 2 février 2016. Puis nous avons procédé à l'élection du secrétaire du Chapitre. Frère Xavier Michel a recueilli le plus grand nombre de suffrages. Mgr Grallet a célébré la messe pour nous à la fin de la matinée et il nous a entretenus après le repas jusque vers 15h30 pour nous donner ses réflexions sur l'importance d'un chapitre et les principaux enjeux.

Dans la deuxième partie de l'après-midi j'ai présenté le rapport moral de la Congrégation. J'ai décrit l'évolution de la congrégation depuis 2009 avec la situation actuelle. La congrégation a 8 frères alsaciens de 75 ans

de moyenne d'âge et les frères malgaches sont au nombre de 45 avec une moyenne d'âge de 36 ans. J'ai rendu compte des nombreuses démarches accomplies pour trouver l'aide d'une autre congrégation de frères comme Mgr Grallet nous l'avait proposé dès 2012. Nous avons choisi les Frères Maristes pour cette aide. Depuis le 1^{er} septembre 2013 ils sont responsables de la tutelle de nos deux établissements Saint Joseph de Matzenheim et Jean XXIII de Mulhouse. Nous allons encore recourir à leurs services pour des aides à la gestion et au gouvernement de la Congrégation.

Mardi 27 octobre 2015 : comme on le fera chaque matin, le secrétaire Frère Xavier-Michel présente le compte-rendu des travaux de la veille. Puis le matin fut consacré aux rapports moraux de Madagascar. Frère Fidèle le Provincial de Madagascar a pris la parole pour présenter la situation de la Congrégation. Il fut suivi des autres responsables : Frère Michel pour la nouvelle communauté de Morondava, Frère Justin pour la communauté du collège Saint Antoine d'Anosibe An'Ala, Frère Thierry pour le Noviciat, Frère Stéphan pour la communauté des frères étudiants à Tana, Frère Berthieu pour le Collège de Talatamaty à Fianarantsoa, Frère Désiré pour l'atelier et Frère Claude pour le VOZAMA.

Puis ce furent les rapports financiers présentés par Frère Jean-Marie et Frère Pierrot. Les réviseurs aux comptes ont donné leur rapport et le Chapitre a donné le quitus à l'administration.

Mercredi le 28 octobre 2015 nous avons commencé à étudier les orientations à venir.

Jeudi le 29 octobre 2015 le matin fut consacré aux

élections dont voici les résultats :

Supérieur général :
Frère Jean-Claude ANHEIM

ler assistant :
Frère Thierry
RAKAMISY.

2ème assistant : Frère Claude FRITZ.

3ème assistant : Frère Berthieu RAZAFINDRAKO-TO.



4èr MA

4ème assistant : Frère Yves HOFF-MANN.

Secrétaire général : Frère Xavier-Michel RANDRI-ANIRINA.





Econome général : Frère Jean-Marie MEYER.

Econome général adjoint : Frère Pierrot RAKO-TONIRAINY.



Au début d'après-midi nous avons fait une promenade jusqu'au Galz. Il faisait beau et on avait une vue intéressante sur la plaine d'Alsace.

Le reste du temps nous avons étudié les orientations qui furent votées à la fin du chapitre : en voici les 6 thèmes et quelques extraits :

- 1. Le charisme de la Congrégation, mission et apostolat.
- " A la suite du Père Eugène MERTIAN, notre fondateur, nous voulons que le règne de Dieu arrive dans notre monde à travers l'instruction, la promotion et l'éducation des jeunes et de enfants ".
- 2. Le gouvernement de la Congrégation.
- " L'histoire de notre Congrégation nous amène à enraciner la vie religieuse des Frères de la Doctrine Chrétienne à

VOYAGES GROUPES
ROUTE - AIR - MER - FER

LOCATION AUTOCARS
TOUTES DISTANCES
DEVIS SUR SIMPLE DEMANDE

LICENCE AGENCE 067950034

4 route de Sélestat - 67230 SAND / Benfeld - Tél. 03 88 74 42 02 - Fax 03 88 74 14 66

Madagascar. Notre Institut est appelé à devenir malgach selon le souhait de l'Archevêque de Strasbourg de qu dépend la Congrégation.

- 3. La gestion financière et économique.
- " Il est demandé aux communautés de mener une réflexic visant à une vie simple et sobre. Il est indispensable que le communautés malgaches relèvent le défi de l'autonomfinancière. "
- 4. La vie religieuse, fraternelle et spirituelle.
- " La vie communautaire, la vie fraternelle et la vie de priès sont des appuis pour vivre notre engagement de vireligieuse dans la fidélité ".
- 5. La formation initiale et continue des frères.
- " Pour incarner en terre malgache, l'Evangile, considér comme la vraie Règle de vie des frères, il est demandé c revoir le contenu de formation des candidats à la v religieuse, en y intégrant des aspects sur l'évolution de société ".
- 6. L'avenir de la Congrégation et l'entraide avec le Maristes.
- " Nous avons constaté que nous avons besoin d'aide dar divers domaines. Si les frères alsaciens apportent la sécuri à la Congrégation, il faut dès maintenant l'avenir sans les présence. Elargir notre regard, trouver des soutiens et ne parester repliés sur nous-mêmes sera un gage d'avenir. Nou souhaitons dès à présent établir un partenariat avec la con grégation des Frères Maristes pour l'aide à la gestion du parimoine ".

Après le repas du vendredi soir, les Pères Rédemptoriste nous invitent à une petite fête en notre honneur et de l'un c leurs frères, Frère Jean-Marc qui célèbre son anniversair Ils appellent cela un " gaudeamus " terme latin qui signif " réjouissons-nous ".

La matinée du samedi 31 octobre 2015 allait se passer Matzenheim. A partir de 10h, les frères se sont réunis ave les amis de la Fraternité Mertian et d'autres partenaires amis pour faire part des résultats du Chapitre. La mess célébrée à la chapelle du Collège était présidée par l'Abbé Marc Helfer et animée par les frères malgaches. Tol le monde se retrouva pour le repas de fête dans le restaural scolaire du Collège.

Frère Jean-Clauc



Frère Hilaire HUEBER (1835 - 1906) deuxième Supérieur de la congrégation

Au moment où nous fêtons le 110e anniversaire de l'association des Anciens de Matzenheim, il est temps de rappeler la mémoire de Frère Hilaire HUEBER. C'est en effet sur sa tombe, qu'en 1906, quelques anciens élèves des frères de promettent se retrouver régulièrement, témoignant ainsi de leur attachement à leur maitre et à la congrégation des frères et initiant par ce fait l'association des Anciens.

Le petit François Gabriel Joseph HUE-BER est né à Lautenbach (Haut-Rhin), le 13.3.1835, d'André HUEBER, bûcheron et de Christine KOHLER. Le couple n'aura qu'un deuxième enfant, Conrad, en 1836.

Quelques années plus tard, le petit François Gabriel entre à l'école de Lautenbach. L'enfant révèle alors son intelligence vive et montre une insatiable envie d'apprendre. Bien que son père soit conscient de la nécessité d'instruire ses fils, le revenu du ménage est si maigre qu'il faut envoyer François Gabriel à l'usine. Celui-ci trouve rapidement une place, dans une des nombreuses filatures, installées le long de la Lauch, dans la vallée de Guebwiller. Là aussi, le jeune homme se fait remarquer pour sa joie de vivre, son intelligence et sa rigueur. Les longues heures de travail n'ont pourtant pas raison de sa curiosité et de son plaisir pour l'étude. Le garçon ne pouvant fréquenter l'école, WANTZ, vicaire de Lautenbach, continue de lui enseigner le français, le latin et l'histoire. Dès cette époque, se révèlent les qualités dont le Révérend Frère Supérieur Hilaire fera preuve, par la suite : une énorme force de travail, une rigueur et une exactitude remarquable dans ses tâches quotidiennes, mais aussi une écoute attentive au besoin de chacun.

Le 24.10.1852, son frère Conrad étant en âge de rentrer à l'usine et de soutenir ainsi leur parents, François Gabriel décide, lui, de rejoindre le juvénat de la congrégation, installé à



Hilsenheim. Frère Hilaire dira de ce jour, avec la finesse d'esprit qui le caractérise: " mon entrée au noviciat est le jour de ma gloire ", rappelant ainsi que l'église se souvient, le 24 octobre de St Magloire, évêque de Dol de Bretagne, vers 600 de notre ère. Le 25.3.1853, Frère Hilaire accède au noviciat. Le jeune homme consacre alors son temps aux exercices de piété et continue d'approfondir ses connaissances, dans l'objectif de passer son diplôme de capacité pour l'enseignement primaire. Arrivé au terme de sa formation, Frère Hilaire prononce ces premiers vœux, le 25.3.1855. En avril, il réussit son diplôme de capacité pour l'enseignement primaire, à la grande fierté du R.P. MERTIAN, qui voit deux de ses frères occuper les premières marches du podium : Frère Edouard SITZ-MANN, premier et Frère Hilaire HUEBER, troisième.

Celui-ci est alors envoyé, faire ses premières armes, à Wettolsheim, sous la direction de Fr. Joachim SISSON. Frère Hilaire se fait rapidement remarquer pour la rigueur et l'exemplarité de son enseignement. En juillet 1857, Frère Joachim, suite à une altercation avec un inspecteur primaire, est muté au pensionnat agricole de Hilsenheim. Ne trouvant aucun candidat pour remplacer Frère Joachim, le R.P MERT-IAN décide de nommer Frère Hilaire, au poste de directeur de l'école communale de Wettolsheim, malgré son jeune âge. A ce poste, Frère Hilaire sera très apprécié de la population du village.

En 1861, Frère Hilaire est nommé à

Ottmarsheim, école communale dirigée par la congrégation, depuis 1848, pour succéder à Frère Bernard HETTLER.

Au bout de trois ans, en 1864, le R.P. MERTIAN pense à Frère Hilaire, comme directeur de l'école communale de Brumath, pour pallier à la démission de Frère Jean-Marie MOUGEL. A cette époque, les lois scolaires prévoyaient qu'en cas de décès ou de démission du directeur d'une école, le conseil municipal se réunisse, en session extraordinaire, pour faire le choix d'un enseignant laïc ou congréganiste. Vu le travail fait par les frères, à la tête de l'école depuis 1857, rien ne semblait s'opposer à leur réélection. Pourtant, contre toute attente, le conseil municipal choisit de faire appel à un enseignant laïc. Les frères devront donc quitter le village. Mais la population catholique, derrière le curé, n'accepte pas cette décision. Pour montrer leur opposition, les familles catholiques n'envoient plus leurs enfants à l'école. Une intervention du préfet, pour calmer les esprits, conduit à un deuxième vote. Mais celui-ci ne fait qu'entériner la première décision. Les frères perdent donc la direction de l'école communale de Brumath. Les catholiques font alors appel au R.P MERTIAN, pour créer une école libre, afin que leurs enfants puissent continuer de s'instruire, sans aller dans un village voisin. Ce n'est que deux ans plus tard, le 4.9.1866, qu'un arrêté préfectoral, constatant que les familles catholiques payent d'un côté les frais de l'école libre des frères, et de l'autre côté les impôts pour une école communale peu fréquentée, redonne la direction de l'école communale de Brumath, à la congrégation. Les frères resteront finalement à la tête de l'école de Brumath, jusqu'en 1949.En 1864, à cause de toutes ces péripéties, Frère Hilaire est finalement nommé directeur du pensionnat agricole de Hilsenheim. Fondé en 1856, cet établissement a eu un succès immédiat : dès 1860, devant le nombre de plus en plus important d'inscriptions, on a dû agrandir les locaux.

Voyant l'instruction et l'éducation données par les frères reconnues, le R.P MERTIAN envisage la construction d'un grand pensionnat. Pour accueillir de nombreux enfants, cette école devra se trouver, contrairement au pensionnat agricole, près des grandes voies de communication.

Un nouveau volet de l'histoire de la congrégation s'ouvre, le 7.11.1861, avec l'achat du restaurant " Aux deux clefs ", à Matzenheim. En janvier suivant, le noviciat, jusqu'alors à Hilsenheim, y est transféré et, placé sous la direction de Frère Aloyse CUNIN. En 1863, une fois les locaux rénovés, pour accueillir des élèves, un externat est ouvert. Là aussi, le succès est immédiat. L'idée d'un grand pensionnat prend alors forme. On lance rapidement les études architecturales, grâce à l'aide du curé de Zillisheim, Sébastien MEYER, qui avait déjà réalisé, dans ce village du Haut-Rhin, l'église paroissiale et fait construire un petit séminaire.

Les travaux d'excavation commencent en 1869. Le 19.3.1870, jour de la St Joseph, la première pierre du pensionnat de Matzenheim est posée, en présence d'un clergé extrêmement nombreux. La construction, interrompue un temps par la guerre, se prolonge jusqu'en décembre 1871. Le pensionnat de Hilsenheim y est alors transféré et son directeur, Frère Hilaire, devient le responsable de ce nouvel établissement.

Frère Hilaire n'aura de cesse de développer le pensionnat St Joseph. Ainsi, en 1875, la chapelle est construite. Elle est bénite, le 10.8.1876, par le R.P. MERTIAN et de nombreux



ecclésiastiques. De plus, Frère Hilaire met en place des services annexes au pensionnat. Il crée ainsi successivement une boulangerie, une boucherie, un grand potager et une ferme modèle, construite à partir de 1880. Ces services permettront de fournir viande, légumes et fruits, au collège. Mais, il faut aussi entretenir ces investissements et, pour ce faire, Frère Hilaire crée encore une menuiserie et une serrurerie.



Lors du chapitre de la congrégation d'octobre 1875, Frère Hilaire entre au conseil de la congrégation Le R.P. MERTIAN le nomme alors deuxième assistant, le poste de premier assistant étant occupé par Frère Bernard HETTLER. Au décès de ce dernier, en 1884, Frère Hilaire deviendra premier assistant.

Le 20.12.1890, épuisé par le travail, le R.P. MERTIAN s'éteint, sans avoir prévu sa succession. On décide alors de ne pas nommer immédiatement un nouveau Supérieur. Le 12.1.1891, les frères élisent donc un "Frère Directeur Général intérimaire " et un " Frère assistant ". Les résultats des élections sont les suivants :

Frère Hilaire est élu directeur général intérimaire, par 63 voix sur 67 et Frère Amand BANGRATZ est élu frère assistant, par 54 voix sur 67.

Ce n'est qu'au chapitre de 1897 que Frère Hilaire est élu Supérieur Général, au premier tour, par 29 voix sur 37. Frère Amand est, lui, confirmé au poste d'assistant, par un résultat de 27 voix sur 37.

Après la guerre de 1870, la congrégation avait créé quelques écoles dans le Nord de la France et en région parisienne, mais n'avait pris en charge aucune nouvelle école communale en Alsace et s'était contenté du développement des établissements de Matzenheim et de Mulhouse.

Se souvenant certainement de son enfance pauvre et du souhait du R.P. MERTIAN, d'offrir une éducation aux enfants marqués par la vie, Frère Hilaire allait donner, durant son Supériorat, un nouveau souffle à la

congrégation, en l'engageant dans l'aide à l'enfance inadaptée. C'est là que se trouve l'origine des instituts MERTIAN de Zelsheim, d'Ehl et d'Andlau.

Ainsi, en 1892, sur une demande de l'évêché, pour édu-

quer des garçons ayant eu quelques déconvenues avec la justice, Frère Hilaire accepte d'envoyer des frères à Still, où devait être créé un établissement, pour ces enfants placés par l'administration pénitentiaire. Dès la fin décembre 1892, les premiers pensionnaires emménagent dans le petit château de Still, sous la direction de Frère Siméon MUFF. Rapidement, les locaux deviennent trop petits. Pour pallier au manque de place, l'abbé KELHETTER, curé de Neunkirch et véritable bienfaiteur de la congrégation, propose des bâtiments situés à Zelsheim, qu'il avait d'abord prévus pour les Sœurs de la Croix et l'ouverture d'un institut, pour jeunes filles aveugles. Les travaux de rénovation commencent, dès l'année suivante et le 25.4.1894, les premiers enfants s'installent dans les nouveaux locaux de Zelsheim. Devant le succès de cette œuvre, on construit, en 1898, des nouvelles granges et des écuries plus spacieuses, pour agrandir la ferme-école. Dès 1900, on continue la rénovation des anciens bâtiments d'habitation et la création de nouvelles surfaces de logement, pour augmenter la capacité d'accueil de l'établissement.

Fin 1892, l'abbé THILMONT, curé de Guénange (Moselle) fait appel à Frère Hilaire, afin qu'il lui envoie des frères, pour éduquer les enfants de son petit orphelinat.

Frère Hilaire accepte. L'année suivante, deux frères sont envoyés dans cet établissement. Mais rapidement, les manières de faire du curé et sa gestion de l'établissement inquiètent les frères, qui s'en ouvrent à leur Supérieur. Ce dernier leur conseille la patience. Mais, quelques jours plus tard, le curé se plaint, à son tour, de l'attitude des frères, qui semble-t-il, ne savent pas conduire les enfants. Pour essayer de ménager les partis, Frère Hilaire décide de changer le directeur des frères de Guénange. En avril 1895, Fr. Siméon MUFF remplace Frère Bonaventure HANNS. Mais rien n'y fait. La mésentente entre les frères et l'abbé THILMONT continue de croitre. Finalement, Frère Hilaire rappelle ses frères. Ceux-ci quittent Guénange, le 1.12.1895.

Le 14.12.1895, la congrégation acquiert Ehl et remplit ainsi le souhait du R.P MERTIAN, d'acquérir ces bâtiments. En effet, ce dernier, en passant devant l'ancien couvent, rappelait toujours, qu'il était né dans cette maison. Après une première phase de restaurations, Frère Hilaire y installe une annexe de Zelsheim, en créant des ateliers de menuiserie, de cordonnerie et de serrurerie. En 1902, pour soustraire les novices aux dérangements occasionnés par les enfants du pensionnat de Matzenheim, il implante le noviciat à Ehl. Les travaux de restauration de l'établissement se poursuivent, les cellules des frères sont améliorées, une cuisine et un grand réfectoire sont également bâtis.

Au tournant du XXe siècle, la congrégation dirige encore les écoles de Boersch. Brumath. Fréland. Pfaffenheim, Reichshoffen, Sigolsheim et Zillisheim et, en France, puisque l'Alsace était allemande, les écoles de Solesmes (Nord), Puteaux et Boulogne-sur-Seine. Mais, depuis l'arrivée au pouvoir du bloc de gauche, aux élections législatives de juin 1899, la politique de l'état français était devenue de plus en plus anticléricale, atteste comme en plusieurs témoignages de frères. Finalement, c'est le gouvernement d'Emile COMBES, élu aux élections législatives de 1902, qui radicalise cette politique, en appliquant la loi sur les associations de 1901, avec une extrême sévérité. Cette loi demandait aux congrégations religieuses, qui voulaient continuer d'enseigner, de déposer une d'autorisation. demande plusieurs mois, sans nouvelles, les congrégations voient ces autorisations systématiquement refusées, par l'administration COMBES. En septembre 1903, sans ces autorisations, les frères doivent fermer leurs établissements de France et retourner en Alsace. Une nouvelle épreuve se présente alors, pour Frère Hilaire, déjà fatigué par tant de luttes. En effet, ces frères ont, pour la plupart, fait leur carrière en France et leur présence, comme enseignants, dans les écoles alsaciennes est interdite par l'administration allemande. Il faudra donc trouver, en quelques jours, des postes pour une vingtaine de frères exilés de France. Certains frères quitteront la congrégation, d'autres devront se contenter d'emplois plus humbles, comme ceux de linger ou de sacristain. Pourtant, ces frères seront une chance pour la congrégation : après l'armistice de 1918, ils pourront faire profiter la congrégation de leur expérience du programme scolaire français.

Durant ses années de supériorat, Frère Hilaire avait continué de diriger le pensionnat de Matzenheim. Après y avoir créé des services annexes, il avait modernisé l'établissement. Ainsi, en 1901, une usine de production de gaz d'éclairage y était installée. Mais en 1904, le grand travailleur, qu'a toujours été Frère Hilaire, fatigué par ces nombreuses années de labeur, doit déléguer son travail de directeur du pensionnat. Il choisit pour lui succéder, Frère François HUSS. Sous sa direction seront lancés, en 1904, la construction de l'aile nord du bâtiment principal et la réalisation du chauffage central du pensionnat, à partir de 1905.

Après avoir évoqué la belle carrière de Frère Hilaire, je veux laisser la parole à Frère Edouard SITZMANN, pour nous décrire, avec le lyrisme de l'époque, ses derniers instants :

" Le grand travailleur, le vaillant lutteur essayait bien de s'illusionner luimême sur l'état général de sa santé pour remplir sans interruption les nombreux devoirs de sa charge. Enfin, il succomba et, après quelques jours de maladie, il rendit sa belle âme à son Créateur, le 26 février 1906, mourant ainsi presque debout, donnant à sa Alsace, donnant à Congrégation et à l'enfance qu'il aimait de toute la force de son âme, le dernier souffle de sa vie. Le long cortège qui, malgré d'épouvantables bourrasques de neige, a suivi sa dépouille mortelle à sa dernière demeure, fut un témoignage éclatant de l'estime dont le défunt Supérieur avait joui. "

Vincent FENDER-OBERLE

Fondation de l'Association des Anciens élèves de Matzenheim

Lorsqu'elle fut fondée, en mars 1906, sur la tombe du regretté Frère Hilaire, le Directeur dont des générations entières se rappellent la sil-houette austère et la maîtrise dans la gérance des affaires, personne parmi les Anciens présents ne se savait des dons de prophète. On avait simplement imaginé d'ériger un monument au défunt, de se voir plus souvent, de rafraîchir les souvenirs de collège, de rester en bonnes relations, ou plutôt en famille, avec, nos anciens professeurs et avec leurs successeurs. La reconnaissance dite au Frère Hilaire ayant suggéré l'idée de l'Association, il va de soi que les membres de celle-ci se donnaient le mot de rester dignes de sa mémoire

On s'était rencontré après la cérémonie à l'Hôtel Hettler. Une première réunion des Anciens fut proposée qui eut lieu le 19 avril suivant, sous la présidence du Frère François, alors Directeur de l'établissement. On s'entendit sur le monument dont l'exécution fut confiée à un Ancien, M. Bohl, sculpteur à Haguenau (mort en 1928). Les fonds pour le monument furent recueillis moyennant une quête parmi les anciens élèves. La cérémonie de son inauguration, sur le cimetière de la commune de Matzenheim, eut lieu le 20 octobre 1905 en présence de 80 Anciens. Après, on se réunit chez Hettler, sous la présidence du Frère François. L'Assemblée ratifia les décisions antérieures.

PB (extrait des chroniques de 1931)

Parcours d'Ancien: Jean-Paul HEINTZ



Hochfelden, le 11 Novembre 2015

La cérémonie du 11 Novembre a été suivie par une remise des insignes de chevalier dans l'ordre national du Mérite. Jean-Paul Heintz a souhaité que cet événement se déroule à la mairie de Hochfelden, berceau de son enfance et d'une grande partie de sa vie.

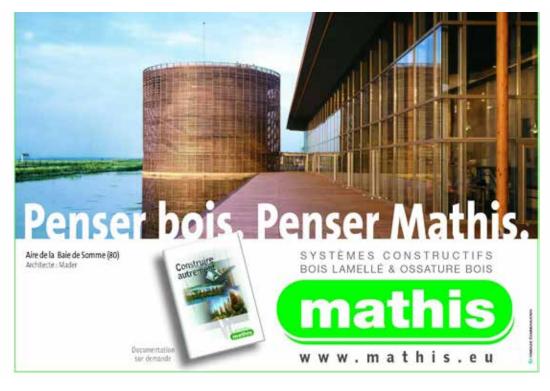
En présence d'un parterre étoffé de personnalités, des membres de famille, des amis et anciens collègues, le premier magistrat de la commune Georges Pfister s'est dit honoré de ce choix.

Le bâtonnier Jean-Paul Wachsmann, parrain de la remise, n'a pu faire qu'un discours d'éloges, tant la personnalité forte de Jean-Paul a laissé des traces parmi ceux qui ont pu le côtoyer.

Attachant, consciencieux, courtois mais ferme dans ses décisions, sportif, soucieux des choses bien faites figurent parmi les qualités soulignées par les intervenants dont chacun a aussi relevé le grand .sourire, que Jean-Paul arborait quasi en continu. Michel Haag président de la Brasserie Meteor a égayé son discours avec maintes petites anecdotes amusantes ayant parsemé le parcours de son employé très apprécié. Jean-Paul né le 29 septembre 1937, cinquième d'une fratrie de 7 enfants, orphelin de père à l'âge de 10 ans, est veuf, père de quatre enfants dont un garçon décédé des suites d'un accident. Scolarité à Hochfelden et études secondaires au collège de Matzenheim l'ont conduit au brevet en 1954. Il entre dans le monde du travail comme aide-comptable à la brasserie de Hochfelden dès 1954. Son parcours professionnel est interrompu par le service national de 1957 à 1960 dont 14 mois en Algérie. Il retrouve ensuite un poste de secrétaire commercial à la brasserie, gravit les échelons, devient en 1975 cadre chef de vente, prend la direction de Meteor Distribution puis en 1980 celle du service après-vente. Il est nommé en 1990 chevalier dans l'ordre du Mérite agricole et officier en 2008.

Très engagé

A sa retraite en 1997, 43 années d'activités lui valent la médaille du travail grand or. Très impliqué dans la vie locale et associative, Jean-Paul a effectué deux mandats de conseiller municipal de 1965 à 1977, est membre de l'**Unacita** depuis plus de 35 ans, président local depuis 2002, départemental depuis 2013 et national depuis le 1^{er} janvier 2015! Jean-Paul a fait partie du Cercle Saint-Wendelin, section gymnastique, athlétisme et théâtre. Durant 30 ans, il a assuré le secrétariat de l'association des commerçants et 9 ans celui du comité des fêtes dont il est membre fondateur. Comme correspondant Nouvel alsacien et DNA pendant 35 ans, il était apprécié de tous.



Audrey Stippich, (2007-2011) moissonneuse de prix gastronomiques

3e prix du Challenge foie gras à Paris, 2e prix du Trophée de l'Œuf, médaille d'or régionale au concours du meilleur apprenti de France, repérée par Philippe Etchebest pour l'émission « Objectif Top Chef », Audrey Stippich est une recrue talentueuse et discrète de la gastronomie alsacienne.

Elle n'est pas du genre à chercher la lumière. La presse découvre ses prix successifs avec des mois de retard, et toujours par d'autres canaux que le sien

Fille de Cathy et Christian STIPPICH, aînée d'une fratrie de 3 enfants, elle a fréquenté le collège de Matzenheim, avant d'intégrer le lycée Charles de Foucaud à Schiltigheim pour un BEP et un Bac Pro cuisine. En 2014, elle poursuivait ses études au lycée hôtelier Alexandre Dumas à Illkirch pour une mention traiteur obtenue en juin 2015. Et, depuis quelques semaines, Audrey a intégré la prestigieuse équipe du « Crocodile » à Strasbourg en qualité de commis de cuisine où elle se plaît.

À 19 ans, Audrey Stippich habite toujours à la ferme de ses parents à Matzenheim avec ses jeunes frère et sœur. Spécialité de l'exploitation : vaches allaitantes, race limousine. Loin du cadre select de l'école Ferrandi, « le Harvard de la gastronomie », dans le 6e arrondissement parisien où elle a décroché son dernier prix, la 3e place au Challenge national du foie gras. Loin aussi des ors du ministère des Affaires étrangères où on lui a remis le trophée..

« Avec elle, tout est carré, minuté. C'est un rouleau compresseur »

« Nous étions 250 apprentis à avoir envoyé une recette de foie gras poêlé à l'agence organisatrice, ADOCOM. Elle a choisi six finalistes pour aller à Paris. Il y avait des participants des quatre coins de la France : Auvergne, Bretagne... On a gardé le contact sur Facebook », raconte Audrey. Le thème du concours ? « Saveurs du monde ». « J'ai choisi d'associer un produit noble, le foie gras, à un produit moins noble, la betterave. Côté épices, elle a marié la cannelle et la muscade - « on en met presque partout, en Alsace » - avec la



cardamome, l'indispensable des Orientaux.

Voilà pour le foie gras poêlé. Et à l'entendre, le préparer en terrine est simple comme de la pâte à crêpes. « Le premier jour, je le trempe dans du lait. Le deuxième, je le fais mariner 24 heures dans du vin chaud épicé : muscade, coriandre, cannelle, clou de girofle, cardamome. Le troisième jour, je le fais chauffer au bain-marie. Il faut encore attendre 24 heures pour que les arômes se développent. » Les appels de la néo-végétarienne Pamela Anderson à ne plus gaver oies ou canards l'indiffèrent. « Elle n'en mange peut-être pas, mais c'est un beau produit en France. » Elle-même n'en déguste que pendant les fêtes. Sa préférence va plutôt aux « belles pièces de viande », filet de bœuf, magret de canard.

À la maison, c'est souvent elle qui prépare les repas de toute la famille. Elle est attachée à la cuisine de sa région, « généreuse, savoureuse », qu'elle a apprise dans les jupes de sa grandmère. « Elle tenait un restaurant à Rossfeld. J'ai passé beaucoup de temps à remuer les confitures pour elle, à faire des gâteaux. » Ladite grand-mère est ravie des succès de sa petite-fille. Car le Challenge du foie gras n'est qu'un prix parmi d'autres : sur la table du salon trône un « Trophée de l'Œuf ». Le thème était cette fois « l'œuf au plat dans tous ses états ». Audrey a décroché le 2e prix. « Je l'ai

cuisiné avec des escargots, comme une persillade revisitée », explique-t-elle en montrant sur son smartphone la photo de son œuvre composée comme un tableau. En insistant un peu, on découvre qu'elle est aussi médaille d'or au concours régional du meilleur apprenti de France. Qu'elle se prépare aux Olympiades des métiers en mars. Qu'elle a été sélectionnée parmi les six finalistes du trophée Henri Huck. Qu'elle sera bientôt au Salon EGAST au Wacken et va s'essayer au « Trophées bio des jeunes chefs ». Cerise sur le gâteau, elle a été repérée par l'animateur Philippe Etchebest pour l'émission sur M6, « Objectif Top Chef ». Le cuistot rugbyman viendra en personne à Matzenheim ce printemps avec son fameux panier mystère. « Elle était très timide quand elle est arrivée, se souvient Thierry Mourier, son professeur au lycée hôtelier Alexandre Dumas où elle a fini major de sa promotion « mention traiteur ». Et puis, elle s'est vraiment révélée. Elle est très discrète, mais très efficace, rigoureuse, professionnelle, réfléchie, humble. Elle n'est pas du tout dans le m'as-tu-vu. Par contre, quand elle travaille, c'est un rouleau compresseur : avec elle tout est carré, minuté. »

Pourtant, le milieu est plutôt machiste. « Dans ma classe, on était trois filles sur quatorze. Il y en a plus en pâtisserie. En cuisine, les garçons veulent montrer qu'ils sont les plus forts. » Son prochain défi : trouver une place dans un restaurant gastronomique. Son chef modèle ? « Marc Haeberlin à l'Auberge de l'Ill. Je rêve de travailler là-bas. » Plus tard, elle rêve d'ouvrir son restaurant avec les produits de son frère qui reprendra l'exploitation familiale. « Mais le restaurant, ce ne sera pas avant 30 ans. On ne peut pas se lancer comme ça! » Et peut-être, un jour, « avoir une étoile ou deux... Mais une étape après l'autre. »

Catherine Piettre DNA du 06/02/2016 et bulletin communal du 23/02 Photo DNA

Ce que je dois au collège de Matzenheim: Lettre d'un fils d'Ancien

Oui, j'ai une dette, une grande dette envers le collège de Matzenheim, mais avant de m'en entretenir avec les anciens et amis de l'établissement, lecteurs de ce bulletin, je tiens à dire



toute ma gratitude à Monsieur et Madame Bintz, anciens professeurs du collège, qui m'ont accueilli comme un vieil ami, alors qu'ils ne me connaissaient pas. C'est à eux que je dois d'avoir pu satisfaire ma curiosité et raviver un des plus précieux souvenirs de mon existence, celui de mon père. Ce père, je ne l'ai pas connu, car il s'est tué dans un accident de moto en se rendant à son travail, le 19 mars 1931, fête de la Saint-Joseph, un peu plus de deux semaines avant mon deuxième anniversaire.

Mon seul souvenir de lui est d'un adulte me plaçant sur le siège d'une moto arrêtée devant la maison où j'ai grandi. En dehors de ce souvenir si fragile, tout ce que je sais de mon père me vient de ma mère, de ma grandmère paternelle ou d'un oncle paternel, mais qui m'ont très peu parlé de lui et auxquels, je dois le reconnaître, je n'ai pas posé beaucoup de questions non plus. Tous les enfants ne sont pas également curieux. A présent il est trop tard.

Donc, durant toute mon enfance, ma jeunesse, ma vie d'adulte, j'ai tout simplement accepté, comme beaucoup d'autres, que mon existence se passerait sans avoir connu de père. Ce qui ne veut pas dire que celui-ci, ce qu'il avait été, ce qu'il avait fait, ne m'intéressaient pas.

Mon père a dû fréquenter l'école primaire allemande, mais ne parler que le dialecte au quotidien. Je ne connais pas le système éducatif en vigueur à l'époque (1871-1918), mais je doute

que mon père ait eu le moindre contact avec la langue française. Peut-être avait-il quelques facilités à pratiquer le « Hochdeutsch », l'allemand officiel, grâce à sa mère « allemande ». Ce

n'est là qu'une supposition.

J'ai toujours pris un certain plaisir à imaginer comment mon père et ses trois frères plus jeunes pouvaient occuper leurs moments de loisirs dans le village éloigné de plus de

dix kilomètres d'une petite ville comme Bitche, au sud, ou d'une ville plus conséquente comme Pirmasens, au nord-est. La bicyclette était un luxe, les transports en commun étaient rares ou inexistants. Il fallait avoir envie de marcher.

En été, surtout les jours de fête, mon père et ses frères s'exerçaient au tir à la carabine, mais ses frères réussirent malheureusement à tuer une oie des voisins d'en face. Pour dédommager ceux-ci, mon grand-père obligea ses fils à leur construire un beau mur de soutènement en moellons.

A quatorze ans mon père connut ce qui devait être le premier grand bouleversement de sa jeune vie. Ses parents décidèrent de l'envoyer comme interne à Matzenheim. Pendant longtemps cette décision, lorsque j'y pensais, n'entraînait aucune réflexion particulière, alors qu'elle devait s'avérer d'une importance capitale dans la vie de mon père. J'y reviendrai, car ce séjour relativement court au Collège Saint Joseph, a été pour moi comme une révélation tardive dont je regrette maintenant qu'elle ne se soit pas produite plus tôt.

Les autres événements de sa vie me semblent moins importants en comparaison. Revenons à Matzenheim qui pendant longtemps, pendant toute ma jeunesse et la majorité de ma vie d'adulte n'a signifié qu'un nom de lieu en Alsace. Paradoxalement, c'est au soir de ma vie, alors que j'ai eu tout le temps de réfléchir, de penser à mon existence, à ce qu'elle a été, à ce qu'elle aurait pu être, que j'ai pris conscience d'un grand vide, d'une grande absence, et que j'ai compris que ce père que je n'avais pas connu aurait pu être mon grand et meilleur ami.

Passant en revue, souvent quotidiennement, quelquefois nuitamment, lors de moments d'insomnie, le peu que je savais de sa brève existence (il n'avait que 27 ans), ces éléments qui se présentaient à moi comme autant de pièces d'un jeu de patience (on dirait aujourd'hui, d'un puzzle), je tombais de plus en plus souvent sur la pièce Matzenheim. Alors je m'en voulais d'avoir des années durant négligé cette pièce maîtresse de l'existence de mon père et qui m'aurait aidé à le mieux connaître, à me l'approprier.

La première grande question que je ne cessais de me poser était : pourquoi Matzenheim? En tant qu'entrepreneur, mon grand-père, de par ses relations professionnelles avait dû entendre parler du Collège de Matzenheim qui depuis longtemps déjà jouissait d'une solide réputation. Le collège Saint Augustin de Bitche n'était qu'à une dizaine de kilomètres, et plus tard le premier frère de mon père y sera envoyé. Alors, pourquoi Matzenheim éloigné d'au moins 120 km de Walschbronn, et qu'on ne pouvait rejoindre qu'après avoir changé deux fois de train? Mon père était-il un garçon « difficile » qui bénéficierait un peu de la discipline de ce collège ? A Matzenheim on enseignait le français à côté de l'allemand, chose difficilement imaginable pour ceux qui comme moi ont connu l'école allemande de 1940 à 1944, et qui devait présenter de grands avantages pour mes grands parents. Ceux-ci, très prévoyants, envisageaient-ils la possibilité, en plein conflit, que celui-ci pût tourner à l'avantage de la France ? En tout cas, pendant longtemps je savais tout simplement que mon père avait fréquenté cet établissement, mais non à quel âge et à quelle époque précise. Mais soudain j'ai voulu en savoir davantage, en me disant que par le biais de Matzenheim j'arriverais à le connaître un peu mieux, à le comprendre.

Donc, j'ai pris contact avec l'établissement qui m'a renvoyé à Monsieur Bintz. Celui-ci a fait plus pour moi en une demi-journée qu'il ne saurait imaginer. Avant ma visite Matzenheim il avait déjà pu vérifier que mon père avait effectivement été interne au collège, cela de 1916 à 1918. Puis il m'a montré l'établissement que j'avais quelquefois aperçu de loin, à partir du train, et que je voyais maintenant de près au point d'en pouvoir toucher la pierre, d'en gravir l'escalier central. Le bâtiment principal, celui qui est visible du train, est



décidément le plus imposant. Monsieur Bintz a patiemment passé en revue pour moi la fonction des autres bâtiments des alentours qui font partie de l'établissement, évoqué une partie de l'histoire de ce dernier, parlé de la composition du corps enseignant, expliqué pourquoi, paradoxalement à l'époque allemande, on continuait à enseigner le français à côté de l'allemand. En passant il m'a montré deux salles spécialisées consacrées l'une à l'enseignement du dessin et de la peinture, l'autre à l'enseignement de la musique. On verra plus loin pourquoi celles-ci étaient pour moi d'un intérêt spécial. Il m'a également montré la chapelle d'une grande beauté.

J'ai compris combien il restait luimême si attaché à son ancien établissement dont il soulignait les efforts pour satisfaire aux exigences d'une pédagogie moderne et de l'informatique. J'oublie les cuisines, le réfectoire, le dortoir, la cour arrière. A 86 ans on ne



possède plus les facultés de mémoire et de concentration d'un âge plus jeune. Heureusement que Monsieur Bintz m'a fait cadeau d'un beau volume intitulé *Et si Matzenheim m'était conté* auquel il a lui-même contribué, et qui m'aidera à l'avenir à me rafraîchir la mémoire et à préciser tant de choses insoupçonnées.

Finalement, en déambulant dans les couloirs de l'établissement où régnait le plus grand calme, car nous étions en pleines vacances de la Toussaint, j'essayais d'imaginer ce qu'avait pu être la vie quotidienne de mon père, interne dans cet établissement, pratiquement cent ans plus tôt, de 1916 à 1918. Et je me posais toutes sortes de questions, pas nécessairement celles que toute autre personne se serait posées.

"Etait-il heureux alors qu'il passait ici des trimestres entiers à 120 kms de chez lui ? Admirait-il certains professeurs plus que d'autres comme je l'avais fait pendant mes études secondaires ? Avait-il des matières de prédilection comme moi qui adorais la littérature et les langues ? Se posait-il des questions, pas seulement pendant les offices dans la chapelle, mais pen-



dant les moments de réflexion solitaire, sur Dieu et l'au-delà ?" Enfant élevé à la campagne, mon père avait certainement apprécié le voisinage de l'école, le Ried et sa verdure, les endroits de l'Ill toute proche, où les collégiens se baignaient, et ceux où ils



pratiquaient des sports de plein air, et que Monsieur Bintz n'a pas oublié de me faire voir.

Après avoir admiré toutes ces installa-



tions et leurs possibilités, et m'être imprégné de l'atmosphère qui y régnait, je suis arrivé à la conclusion que Matzenheim n'avait rien à envier à tant d'autres établissements que je connaissais, et que mon père, malgré des moments inévitables de découragement, a dû apprécier ce que Matzenheim avait à lui offrir.

Je possède deux peintures réalisées par lui, qui sont loin d'être parfaites, et dont l'une est datée de 1916. Elles m'ont toujours impressionné. L'une manque un peu de respect pour la symétrie, mais toutes les deux frappent par le sens de la couleur. Impressionné je le suis d'autant plus qu'elles avaient dû être faites à l'âge de quatorze ans et au collège. Je ne vois pas comment il pouvait en être autrement, mon père avait appris à dessiner et à peindre dans la salle spécialisée à Matzenheim. La même chose vaut pour la musique. Il pratiquait l'harmonium dont il arrivait à jouer assez bien. Il avait appris à en jouer à Matzenheim. Il n'existe pas d'autre explication. Je suis également convaincu qu'en arrivant à l'âge de faire son service militaire, donc quatre ans après avoir quitté Matzenheim, il savait parler et écrire correctement notre langue. J'ignore tout des autres aptitudes acquises au collège, et plus parti-culièrement des qualités morales rapportées de son séjour à Matzenheim

. Cependant, je suis sûr que certaines endehors de celles qui lui venaient de sa famille, lui ont valu d'être retenu comme chef de chantier sur la Ligne Maginot.

Je crois que mon père a vécu de façon intense pendant son séjour à Matzenheim, que ces deux années ont constitué une expérience heureuse et durable, impossible à effacer. Grâce à Matzenheim et à cette courte visite que j'ai bien l'intention de renouveler et d'approfondir, mon père m'est désormais plus présent qu'il ne l'a jamais été. Merci Matzenheim!

Armand Roth

Ancien professeur d'Université au Canada (ndlr: Les photos sont d'époque)





ERSTEIN

Gérant: M.ISSENHUTH Jean-Pierre 33 rue du Printemps - tél 03 90 29 90 10

STRASBOURG

Gérant: M.ISSENHUTH Nicolas Centre-ville 1 rue du 22 Novembre tél: 03 88 10 40 97

OBERNAI

Gérant: M.REISSER Yann

Z.C E.Leclerc - 67 boulevard de l'Europe
tél: 03 88 48 00 69

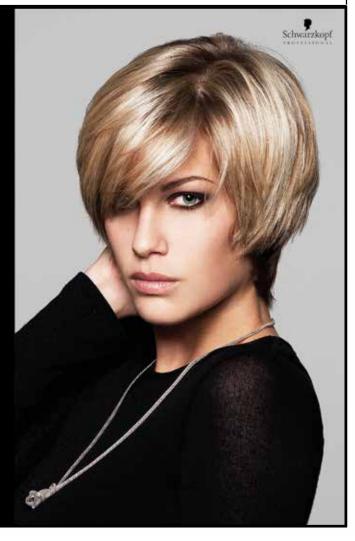
SERGE COMTESSE

COIFFEURS CONSEILS VISAGISTES

N° Info Client 03 90 41 18 18

18a rue Gal Vandenberg 88 rue du Général de Gaulle 77 route de Strasbourg 30 rue du Gal de Gaulle 23 rue du Général Lebocq 67140 BARR 67190 DINSHEIM 03 88 50 11 38 67960 ENTZHEIM 67960 ENTZHEIM 67150 ERSTEIN 67270 HOCHFELDEN 67117 ITTENHEIM 67206 MITTEL 67120 MOLSHEIM 03 88 68 69 25 03 88 98 08 23 03 88 91 96 40 2 rue Louis Pasteur 8 route de Strasbourg 03 88 69 03 03 10 rue de Strasbourg 42 rue du Gal Gouraud 67210 OBERNAI 67115 PLOBSHEIM 67600 SELESTAT 67310 SCHARRACH 24 rue du Général Leclerc 2 Square Albert Ehm 2 rue des Vignes Angle rue Oberlin - 22 rue Schwendi 03 88 92 33 23 STRASBOURG 03 88 35 66 19 68180 HORBOURG WIHR 6 rue de Ribeauvillé 68250 ROUFFACH 3 place Clémenceau 68920 WINTZENHEIM 45 rue Clémenceau

www.sergecomtesse.com



Repas Malgache

Restaurant scolaire du Collège St Joseph de Matzenheim le 13 MARS 2016

Communiqué de presse MARS 2016







Collège Maria Manjaka, au fond le bâtiment à rehausser

L'association FANANTENANA-ESPOIR fête son 15ème anniversaire et organise un repas malgache le:

13 mars 2016 à 12h au Restaurant scolaire du Collège St Joseph de Matzenheim

Présentation de l'Association

L'Association FANANTENANA-ESPOIR a été créée en 2000 à l'initiative de deux frères missionnaires de la Congrégation des Frères de la Doctrine Chrétienne de Matzenheim, Frère Claude (Robert FRITZ) et Frère Romain (François BERNERT) originaire de St-JEAN SAVERNE et cofondateur de la mission des frères à Madagascar en 1957.

La congrégation compte 45 religieux à Madagascar. C'est dans cette île de l'Océan indien, dans des écoles, collèges, ateliers, centre d'animation rurale, œuvres d'alphabétisation, qu'ils essaient de vivre leur idéal d'aide aux plus petits et aux plus démunis.

L'association Fanantenana-Espoir soutient les actions des frères.

Projet 2016

Cette année, le bénéfice du repas permettra l'agrandissement du Collège Maria Manjaka à Fianarantsoa, et plus précisément le bâtiment construit par Fr. Romain en 1970.

Le Collège accueille actuellement 1100 élèves. Depuis deux années des classes de seconde et première sont créées. Pour permettre la continuité du cursus scolaire jusqu'en terminale, il faut prévoir des salles de classes supplémentaires.

A ce jour, le système éducatif malgache est lourdement affecté par la situation économique et politique du pays.

L'extension de cet établissement par la création de quatre salles de classe supplémentaires permettra l'accès à une éducation secondaire de qualité. La mission des frères est de travailler à l'éducation de tout homme, de tout l'homme et de tous les hommes, il est important de noter qu'aucune discrimination religieuse n'est opérée pour l'entrée des élèves à partir du moment où les parents acceptent les valeurs de l'établissement : amour de son prochain, partage et entraide.

La philosophie des frères enseignants malgaches est : « Partir à partir de ce que nos ancêtres nous ont légué »

 Fanantenana – Espoir Présidente Madame Raymonde Boetsch 19 rue des jardins 67700 ST-JEAN-SAVERNE Tel: 03 88 91 89 79 E-mail; maurice.boetsch@clubinternet:fr

http://fanantenanaespoir.unblog.fr

Pour inscription au repas (Prix 15€ - 8€ pour moins de 10 ans) Madame Genenviève Lorentz 7 rue de la Montée 67700 ST-JEAN-SAVERNE Tel: 03 88 91 07 52

Siège de l'Association C/0 Congrégation de la Doctrine Chrétienne 6 rue du Chanoine Mertian 67150 MATZENHEIM

Succès du repas malgache

À l'occasion de son 15e anniversaire, l'association Fanantenana-Espoir organisait ce dimanche 13 mars un repas malgache au restaurant scolaire du collège Saint-Joseph à Matzenheim.

Cent soixante convives avaient répon-

frères de la Doctrine Chrétienne du diocèse de Strasbourg (Frères de Matzenheim).

Le bénéfice du repas permettra cette année l'agrandissement du collège Maria-Manjaka à Fianarantsoa, et plus

précisément le bâtiment construit par frère Romain en 1970.

L'établissement accueille actuellement 1 100 élèves. En plus des classes de seconde et première créées ces deux dernières années, quatre autres

classes sont nécessaires pour permettre la continuité du cursus scolaire jusqu'en terminale et l'accès à une éducation secondaire de qualité.

La philosophie des frères enseignants

malgaches est : « Partir à partir de ce que nos ancêtres nous ont légué ».





du présent à l'invitation de la présidente Raymonde Boetsch à l'occasion du 15e anniversaire de l'association née le 11 octobre 2000 et dont le but est de soutenir la congrégation de

Frère Claude nous écrit de Madagascar

Bien chers amis Heureusement que le carême a bien mûri ma résolution de prendre la plume dès le premier jour de congé. Voilà que depuis deux bons mois mes nouvelles se sont faites rares sinon inexistantes! So sorry! En ce triduum de Pâques le calme est revenu dans mon bureau, le temps pluvieux et une sciatique plus ou moins lancinante n'invitent guère à une tournée en brousse! Il est vrai que depuis mon retour de France j'ai du mal à rattraper les retards causés par deux séjours successifs en Europe l'an dernier. J'ai encore un bon lot de vœux de Noel et de nouvel An à répondre...et bien d'autres courriers sont en attente, je m'en excuse auprès de mes amis. Je serai plus régulier à ma seconde retraite!

Tout d'abord je vous souhaite avec tous mes Frères, mes collègues et toute la marmaille Vozama de belles fêtes de Pâques. Que le Ressuscité vous accorde un supplément de joie, de paix et d'espérance. Par les temps qui courent c'est un cadeau précieux. Vozama poursuit son petit bonhomme de chemin et essaie à travers son programme d'offrir à quelques milliers de familles ce cadeau du Ressuscité.

Les santés tiennent chez les Frères et les collègues du Vozama. Il n'en est pas de même chez nos enfants en détresse qui tous les jours viennent frapper à notre porte pour que nous les aidions à se soigner...Depuis quelques semaines nous avons tous les jours plusieurs enfants en soins à l'hôpital, enfants qui viennent le plus souvent de la brousse profonde ...et dont les parents n'ont jamais mis le pied en ville et moins encore à l'hôpital...

Nous avons en ce jour quelques 10 419 enfants sur les bancs de nos 734 postes d'alphabétisation.

Notre trentaine d'animateurs vient encourager et accompagner tous les mois enseignants et enseignés! Des milliers de km en moto sur des pistes défoncées et aux ponts branlants ... Les enseignants aux pieds nus bénéficient eux aussi tous les mois d'une

journée de formation et parcourent souvent entre 1 et 3h de sentier de brousse pour arriver sur le lieu de la session que rejoint notre équipe de formateurs en Landrover! Notre bataille pour l'hygiène et l'as-



sainissement se poursuit au quotidien : lavage des mains, latrines et adductions d'eau pour un bon nombre de villages .



Encore faut-il que les sources ne taris-



sent pas ! voilà pourquoi nous continuons à faire un grand effort dans le domaine de l'environnement en couvrant nos montagnes de forêts et en



protégeant les sites par des courbes de niveau. Cette année nous avons ainsi plantés près de 60 000 arbres et vendu quelques 40 000 ... ".Le droit de l'enfant....c'est d'aller à l'école et le droit de nos montagnes c'est d'être recouvertes de forêts " affiche notre pancarte publicitaire vozama

Pour abréger mon mot qui se voulait

court je vous donne encore quelques extraits de notre calendrier :

28 janvier :ouverture à Ambositra la célébration du 20 eme anniversaire de Vozama

03 février : arrivée pour un mois de travail de notre fidèle et dynamique vice- président JEAN PIERRE SCHMITT

13 février : mariage de Mme Taratra et de Arthur ; elle assure le suivi des partenaires de Vozama et lui la gestion de Mandrosoa notre centre d'accueil

26 février : notre confrère fr Fidèle Ralitera arrive en Alsace (Mulhouse, Andlau) pour un séjour de quelques mois

27 février : journée de reboisement Vozama avec les enfants ,leurs parents et les autorités civiles et religieuses de la ville de Fianarantsoa..quelques mille personnes sur la montagne

29 février : arrivée pour un mois de la dynamique équipe de Rhinau M.Utter, Claudette sa femme et Anny Knoll avec un impressionnant chargement de matériel . Une montagne de tâches les attend

3 mars : inauguration de la réhabilitation d'un centre soins de base et d'une école publique de la notre vallée de la Vakoa avec la présence du DG de Orange Madagascar qui a financé le projet

13 mars: repas malgache organ-

isé par Fanantenana à Matzenheim! un beau succès!

18 mars : bol de riz au collège de Jean XXIII Mulhouse pour les enfants Vozama avec une belle prestation sur skype! Félicitations

24 mars : Assemblée générale de l'ONG Vozama présidée par le Conseil d' Administration

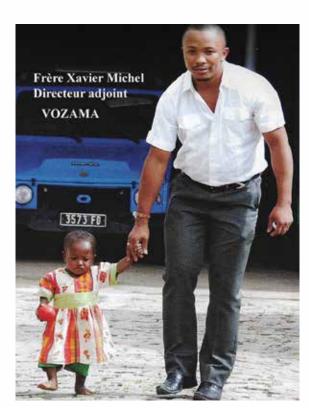
27 mars : arrivee d'une bonne nouvelle de l'Ile de La Réunion :notre grand ami colmarien qui a été victime



d'une violente attaque de bandits au mois de novembre et de suite envoyé à la Reunion pour soins intensifs RECUPERE et reprend goût à la vie!

Et puis

N'oubliez pas Concert des Copains d'Accords en faveur de Vozama qui aura lieu le samedi 2 avril 2016 à 20h30 en l'Abbatiale Saint-Maurice d'Ebersmunster.



Frère Claude Fritz - Directeur général fr.claude.fritz@vozama.org - +261 32 40 820 09

Taratra Rakotomamonjy - Directrice adjointe taratra@vozama.org - +261 34 84 400 41

Frère Xavier Michel Randrianirina - Directeur adjoint fr.xavier@vozama.org - +261 34 13 527 59

CONTACT FRANCE
190 avenue Aristide Briand 68 093 Mulhouse Cedex

Jean-Pierre Schmitt - Vice-président France Vozama jp.schmitt@vozama.org - 03 88 51 59 39 / 06 08 96 38 26 Impression à 1000 exemplaires sur du papier provenant de forêts aménagées de façon durable.

WWW.VOZama.org

WWW.VOZama.org

ANTANANARIVO,

VILLE HOTE DU XVIEME SOMMET DE LA FRANCOPHONIE

La Secrétaire générale de l'OIF a reçu, le 07 Mars 2016 à Paris, la ministre malgache des Affaires étrangères. Elles ont longuement échangé sur l'état des préparatifs du XVIème Sommet de la Francophonie, qui se tiendra les 26 et 27 novembre prochains à Antananarivo.



Anne RABOTO/BINTZ
Directrice pédagogique dans une école malgache nous présente l'histoire des langues et de la francophonie.

Le débarquement de la langue française à Madagascar se confond certainement avec l'arrivée, au XVII^e siècle, des premiers colons français, sujets du roi Louis XIV et qui s'installent d'abord sur la côte sud-ouest de l'île.

Mais la langue originale parlée par la population déjà présente est une langue qui s'apparente aux langues indo-malaises puisque les premiers habitants sont vraisemblablement et en grande partie originaires de l'archipel indo-malaisien. Dans cette langue, on retrouvera également la marque d'apports ultérieurs : langues arabe, bantoue (Afrique), anglaise Tous ces apports témoignent du passage ou de l'installation au cours des siècles d'autres groupes d'hommes parlant ces langues.

Après le début, en 1885, de la colonisation générale de la Grande Île par les Français, la langue de

Molière s'y enracine et finira par devenir la 2^e langue officielle, restant encore aujourd'hui celle utilisée dans la rédaction d'actes administratifs.

proclame Madagascar son indépendance en 1960. Les liens avec la France restent forts sous le mandat du premier président de la République de Madagascar, Philibert Tsiranana. Après 1972 et le mouvement qui veut se défaire de ces liens trop « néo-colonialistes » au goût des étudiants malgaches, le français perdra petit à petit ses lettres de noblesse. Sous le Président Didier Ratsiraka mettra en place la malgachisation de l'enseignement, réforme qui sera plus ou moins bien accueillie par la population. Certains la verront renforcement comme un l'identité malgache et une marque d'indépendance du pays longtemps soumis à la colonisation et au pouvoir français; d'autres, restés francophiles, regretteront disparition de son enseignement. Pour parer à cette disparition de l'enseignement de la langue française. des écoles privées émergeront cependant progressivement, dont certaines obtiendront même une homologation par rapport aux programmes d'enseignement du français en France.

Aujourd'hui, l'apprentissage du français n'est plus banni des écoles, mais il s'y fait à des degrés divers. Les Malgaches qui en ont les moyens, principalement dans la capitale, voient dans la maîtrise de la langue française -mais parfois aussi aujourd'hui dans celle des langues anglaise ou chinoise- la seule occasion de grimper dans la hiérarchie sociale, ou celle de pouvoir trouver un travail à l'étranger et de s'enrichir.

Le succès des langues étrangères est lié à l'aura qu'elles dégagent et à l'image de la promesse de liberté économique qu'elles véhiculent. On apprend la langue du pays ami et celle du pays qui va permettre de sortir d'une situation économique

difficile, on étudie la langue du pays qui produit du rêve et l'espoir de « s'en sortir ».

Aujourd'hui, ceux qui parlent français à Madagascar font soit partie d'une génération qui était à l'école avant l'Indépendance, soit ceux, plus jeunes, qui ont les moyens de se payer des études dans des écoles où l'on apprend le français, sur l'île natale, en France ou à l'étranger.

En novembre, Madagascar accueillera enfin pour la première fois le sommet de la Francophonie, 16^e du nom, qui sera aussi bien une rencontre aux enjeux économiques voire politiques qu'une rencontre « linguistique ».

La Presse malgache laisse pour l'instant entrevoir l'optimisme de certains dans cette perspective d'accueillir des chefs d'Etats francophones, mais cet événement ne portera de vrais et bons fruits que si l'ensemble de la population qui se bat pour survivre et à qui la misère ne donne pas la chance d'apprendre une langue étrangère est prise en compte dans les projets économiques de ceux qui ont le pouvoir d'améliorer leur situation. La langue française, comme toute autre langue présente sur l'île, survivra, à Madagascar, si le pays où elle est née continue de faire rêver les Malgaches ou leur donne de l'espoir, si l'intérêt de son apprentissage est démontré et si sont donnés à la population malgache les moyens de l'étudier. Finalement, l'idéal n'est pas de laisser le français supplanter la langue malgache, qui est une richesse et fait partie de l'identité malgache, mais bien de reconnaître l'avantage que peut avoir le bilinguisme, voire le. plurilinguisme. Avoir la possibilité d'apprendre le français sans renier méconnaître sa maternelle ni ses origines ni sa culture, c'est ce qu'on souhaite de pouvoir continuer de faire aux Malgaches qui en ont le désir.



LE CRÉDIT MUTUEL FAIT BAISSER LE BUDGET MOBILE DE LA FAMILLE.



UNE BANQUE QUI APPARTIENT À SES CLIENTS, ÇA CHANGE TOUT.



CRÉDIT MUTUEL SAINT-JEAN STRASBOURG

2 rue du Maire Kuss – 67000 Strasbourg 01001@creditmutuel.fr

0 820 000 014 Service 0,12 € / min + prix appel





Crédit Mutuel Mobile est un service de l'opérateur Euro-Information Telecom proposé par le Crédit Mutuel. Offre disponible dans les Caisses de Crédit Mutuel proposant ce service. Euro-Information Telecom, SAS au capital de 175 715 € RCS Paris 421 713 892 − 12, rue Gaillon, 75 107 Paris Cedex 02. Le DAS (Débit d'Absorption Spécifique) des téléphones mobiles quantifie le niveau d'exposition maximal de l'utilisateur aux ondes électromagnétiques, pour une utilisation à l'oreille. La réglementation impose que le DAS ne dépasse pas 2 W/kg.



DE PÈRE EN FILS DEPUIS 1850





ALSACE



Freedom of the state of the sta

du lundi au vendredi de 8 h 00 à 12 h 00 et de 14 h 00 à 18 h 00 le samedi de 8 h 00 à 12 h 00 et de 14 h 00 à 16 h 00

VENTE DIRECTE

Chemin des Peupliers • 67210 OBERNAI • Tél. : + 33 (0) 388 504 129 www.distillerielehmann.com









FAIRE DE CHAQUE PERSPECTIVE UNE FENÊTRE OUVERTE SUR VOS RÊVES. FAIRE DE CHAQUE JOUR UNE OCCASION DE LES RÉALISER.

Grâce à ses nombreux programmes,
Pierres & Territoires répond à toutes vos exigences :
des emplacements sélectionnés, de l'espace, une belle exposition,
des situations bien pensées...
avec Pierres & Territoires, vous avez tous les choix !



STRASBOURG 11 RUE DU MARAIS VERT 67084 STRASBOURG CEDEX - TÉL. 03 88 21 46 21 MULHOUSE 32 PASSAGE DU THÉÂTRE 68090 MULHOUSE CEDEX 1 - TÉL. 03 89 46 86 26